



# தாங்குத்தீவு

“பலம்வாய்ந்த ஒரு எதிரியை படிப்படியாகப் பலவீசெப்படுத்தி, அவனது மனோவழநியை உடைத் தெறிந்து, அவனது ஆயத் பலத்தை அழிப்பதற்கு கெரில்லாப் பாணியிலான போர்முறையை சிறந்த யுத்த தந்திரோபாயமாகும்”

- தமிழ்மூத் தேசியத் தலைவர்

திருவள்ளுவர் ஆண்டு 2028

(18.06.1997)

தயாக்குத் தீவு உண்மை நிகழ்வுகளைத் தாங்கி வந்து செய்துத் தாள்

(137) அன்பளிப்பு: 60 p

**இரு ஆயுதக் கிடங்குகள் அழிப்பு**

**325  
இராணுவத்தினர்  
பலி**

**5 டாங்கிகள்,  
எம்.ஜி-24 ரக உலங்கு  
வானுரதி தகர்ப்பு**

**80  
போராளிகள்  
வீரச்சாவு**

## தாண்டிக்குளத்தில் ஊறுத்துத் தாக்குதல் சிறிலங்கார் டடையினர் சிதறி ஒட்டம்

வெற்றி நிச்சயம் என்ற குறியீட்டுப் பெயருடன் வன்னி மேல் இனஅழிப்புப் போரைத் தொடுத்திருக்கும் சிறிலங்காப் படையினர் மீது, 10-06-97 அன்று அதிகாலை விடுதலைப் புலிகள் பாரிய தாக்குதல் ஓன்றை நடாத்தியுள்ளனர். ஒரு மாதத்திற்கு முன்னர் பாதை அமைக்கப் புறப்பட்ட சிங்களப் படையினர், ஓமந்தை வரை சென்று முன்னேறுவதா - பின்நோக்குவதா என்று இழப்பிப்பட்டுக் கொண்டிருந்த நிலையில் நன்றாகத் தகவல்கள் திரட்டப்பட்டு, நுனுக்கமாகத் திட்டமிடப்பட்டு, இராணுவத் தொடரின் பின்புறமாய் ஊறுத்து வவுனியா தாண்டிக்குளத்தில் (வெற்றி நிச்சயம் இராணுவ நடவடிக்கையின் தொடக்க இடத்தில்) இப் பெரும் தாக்குதலை விடுதலைப் புலிகள் நடாத்தியுள்ளனர். விடுதலைப் புலிகளின் இன்னொரு அணிமினர், வவுனியாவிலிருந்து 5 மைல் தொலைவில் உள்ள நொச்சிமோட்டைப் பாலத்தைத் தகர்த்து அதனையும் தமது கட்டுப்பாட்டின் கீழ் கொண்டு வந்தனர். சர்வதேச செய்தித் தாபனங்களின் கவனத்தை ஈர்ந்துள்ள இப்பெரும் தாக்குதலால் தாண்டிக்குளம், நொச்சிமோட்டை முகாம்களில் இருந்த சிங்களப் படையினர் பலர் பலியாக, ஏனையோர் நிலைகுலைந்து சிதறி ஓடியுள்ளனர். தாக்குதலுக்குள்ளான படையினருக்கு உதவ வேறு முகாம்களில் இருந்து உடனடியாக யாரும் வரவில்லை என்பது குறிப்பிடத்தக்கது. அதிகாலை இரண்டு மணியளவில் சமயபுரம், தாண்டிக்குளம் தடையரண்களை உடைத்து ஊறுத்துச் சென்ற புலிவீர்கள், மிக வேகமாக தமது இலக்குகளைக் கைப்பற்றியுள்ளனர். இத் தாக்குதலின்போது தற்போதைய இராணுவ நடவடிக்கையை நெறிப்படுத்தும் இராணுவத் தலைமையகம் முற்றாக அழிக்கப்பட்டது. அத்துடன் ஜூந்து பேர் டாங்கிகளும் முற்றாக தகர்க்கப்பட்டன. இதேவேளை, ருசிய நாட்டுத் தயாரிப்பான எம். ஐ-24 ரக உலங்கு வானுரதியொன்றும் தாக்கியிக்கப்பட்டுள்ளது.

**இரு ஆயுதக் கிடங்குகள்  
தகர்ப்பு**

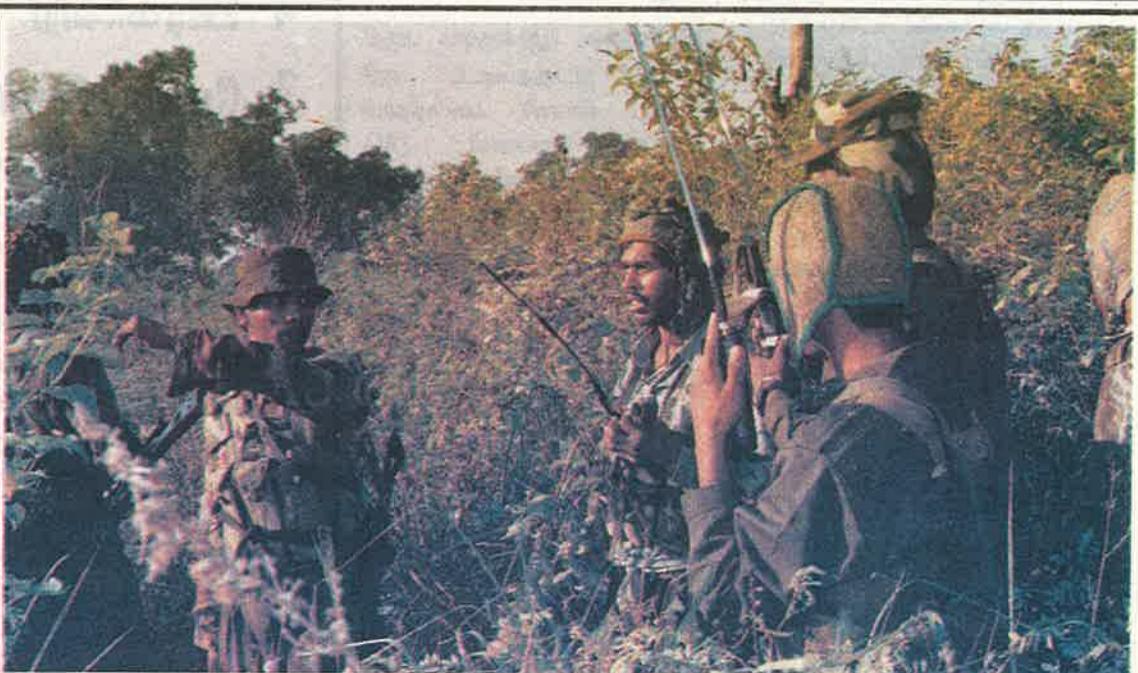
நிரப்பப்பட்டிருந்த தாண்டிக்குளம், சமயபுரம் ஆகிய பகுதிகளில் இருந்த ஆயுதக் கிடங்குகள் வீழ்ச்சியுற்றன. அதிலிருந்த பெரும்தொகையான நவீன ஆயுதங்கள் முழுவதும் அன்றப்பட்ட பின் ஆயுதக் கிடங்குகள் அழிக்கப்பட்டுள்ளன. இதேவேளை, இரண்டு ஆட்டிலறிப் பீரங்கிகள் விடுதலைப் புலிகள் வசம் சென்றுவிட்டதாகக் கொழும்புச் செய்திகள் தெரிவிக்கின்றன. கைப்பற்றப்பட்ட ஆயுத விபரங்கள் இன்னும் தலைமைப் பீடத்திலிருந்து கிடைக்கப் பெறவில்லை. ஆனால் கொழும்புப் பத்திரிகைச் செய்தியொன்றின்படி இத்தாக்குதலில் சிறிலங்காப் படையினர் 500 கோடி ரூபாய் பெறுமதியான

இராணுவ ஆயுத, தளபாடங்களை இழந்துள்ளதாக அறியப்படுகின்றது.

**325 டடையினர் பலி**

இப்பாரிய தாக்குதலில் 325 படையினர் பலியாகியுள்ளதாக விடுதலைப் புலிகளின் தலைமைப்பீட்டு அறிவித்துள்ளது. படுகாயமடைந்த பல படையினர் அநுராதபுரம், வவுனியா, கொழும்பு தலைமையகம் சேர்க்கப்பட்டுள்ளதாகக் கொழும்புச் செய்திகள் தொடர்ச்சி 4 ம் பக்கம்...

அடக்கு முறையாளரின் முகடுகளை உடைத்துக் கொண்டு - சுதந்திரத்தின் சிகரத்தில் இனி நாங்கள் முடிகுட்டுவோம் ! காலத்தின் கர்ச்சனையாய் செவிகளை எம் தேசியக் கையில் நிறைக்கையில் ‘தமிழ்மூத்’ - உலகத்தின் நெற்றியில் பொறிக்கப்படும் அந்த திருப்பெயர்.



**புலிகளின் தாகம் தமிழ்மூத் தாயகம்**

# சிங்களப்படைக்கு ஆலோசனை வழங்க யாகிஸ்தான் இராணுவ நிபுணர்கள்

சி நிலங்காப் படைமினரின்  
 தற்போ தைய இராணுவ  
 நடவடிக்கைகள் ஞக்கு  
 ஆலோசனைகளை வழங் கவும்,  
 திட்டமிடலை மேற்கொள் எவும்  
 பாகிஸ்தானில் இருந்து  
 இராணுவ நிபுணர்கள் ஏற்

கெனவே சிறிலங்காவுக்கு வந்து  
தங்கியுள்ளனர் என்பது தற்போது  
உறுதியாக அறியப்பட்டுள்ளது.  
சிங்களப்படை மேற்கொண்டுள்ள  
'ஜெயசிங்கரு' எனப்படும் இராணு  
வ நடவடிக்கையில் சிங்கள  
இராணுவத் தளபதிகளுடன்

சேர்ந்து இவர்கள் இராணுவதிட்டமிடல் நடவடிக்கையில் பங்கேற்றுள்ளனர். இவர்கள் தற்போது அனுராதபுர இராணுவத்தலைமையகத்தில் தங்கியுள்ளனர் எனவும் அறியப்பட்டுள்ளது.

**தாண்டிக்குளத்தில்  
'புளட்' குழு  
உறுப்பினர்களும் பலி**

தாண்டிக்குளம் மற்றும் சமயபூர்வ பகுதிகளில் விடுதலைப் புலிகள் நடாத்திய பெரும் தாக்குதலின் போது, சிங்களப் படையுடன் சேர்ந்தியங்கும் 'புள்ட' குழுவைச் சேர்ந்த சிலரும் கொல்லப்பட இள்ளனர் எனத் தெரிய வருகின்றது. சமயபூரத்தில் தமது உறுப்பினர்களில் ஏழு பேரைக் காணவில்லை எனத் தெரிவிக்கும் புள்டினர், அதில் ஒருவரின் சடலத்தை மீட்டிருப்பாகவும் கொளிக் காண்னார்.

இதேவேளை, மட்டக்களப்பு  
செங்கலடிப் பகுதியில் புள்ள  
கும்பலின் முகாம் ஒன்று விடுதலைப் புளிகளால் தாக்கப்பார்டுள்ளது. இதில் மூவர் கொல்லப் பட்டதாகவும், மற்றும் சிலர் காயந்களுடன் ஒழித்தப்பித்துக் கொண்டதாகவும் போவப் பெறி விக்கப்படுகின்றது.

## சியாமர்செட்டி வீமானம் நெருங்கியது

14-06-97 அன்று அநூராதபுரம் விமானப்பயிற்சித் தளத்தில் பயிற்சி மில் ஈடுபட்டிருந்த சிறிலங்கா வான் படைக்குச் சொந்தமான சியாமர்செட்டி விமானம் ஒன்று விழுந்து நெருறுங்கியுள்ளது எனவும், இதன்போது வான் படைப் பயிற்சியாளர் ஒருவர் இறந்துள்ளதாகவும், பயிற்சி பெற்றுக் கொண்டிருந்த இளம் விமானியின் நிலை என்னவென்று

# வன்னி மக்களுக்கான கடுமையான உணவுத் தடை

களையும் புறக்கணித்து,  
முழுமையான உணவுத் தடை  
யை ஏற்படுத்தி மக்கள் மீதான  
கொடிய ஆயுதமாக அதனைப்  
பிரயோகித்து வருகின்றது.  
இதேவேளை, தாண்டிக்குளம்  
தாக்குதலால் நிலைகுலைந்துள்ள  
சிங்கள படைத்தரப்பு உயர்பீடம்,  
மன்னார்ப் பகுதியில் இருந்தும்  
இராணுவத்தை வவுனியா,  
தரண்டிக்குளம் நோக்கி நகர்த்தி  
யுள்ளது. இதனால் மன்னார்ப்  
பகுதியில் இராணுவத்தினருக்குப்  
பற்றாக்குறை ஏற்பட்டுள்ளதால்,  
இராணுவத்தின் பாதுகாப்புக்கு  
அச்சுறுத்தல் ஏற்படலாம் எனக்  
கூறி மக்களின் போக்கு வரத்தை  
சிங்கள இராணுவம் தடை  
செய்துள்ளது. அவசர தேவைக  
ஞக்குக் கூட யணம் செய்ய  
முடியாத நிலைமில் மன்னார்  
மக்கள் தவிக்கின்றனர்.

---

Digitized by srujanika@gmail.com

அதில் குறிப்பிடப்பட்டு என்னுட.  
 தி. மு. க. தமிழ் மாநிலக்  
 காங்கிரஸ் தவிர ஏனைய  
 அணைத்துக் கட்சிகளும்  
 கலந்து கொண்டதாகத் தெரிகிறது.

இது விடயமாக, திண்டிவனத்தில் பாட்டாளி மக்கள் கட்சித் தலைவர் டாக்டர் ராமதாஸ் அவர்கள் கைது செய்யப்பட்டு விடு விக்கப்பட்டுள்ளார். தமிழகத்தில் போராட்டம் 85 வீதம் வெற்றி பெற்றதாகக் குறிப்பிட்டதிரு. பழ. நெடுமாறன் அவர்கள் பாண்டிச்சேரியில் போராட்டம் நூறுவீதம் வெற்றி பெற்றதாகக் குறிப்பிட்டார்.

இதற்கிணையில் மலேசியா உலகத் தமிழ்மீத்தில் சிங்கள இனவெறி அரசின் கொரூர்ச் செயலால் அல்லவுறும் மக்களுக்கு உதவவேண நிகழ்ச்சி ஒன்றின் மூலம் ஒரு இலட்சம் மலேசிய டொலர் களை திரட்டியுள்ளனர். இந் நிகழ்ச்சியில் உரையாற்றிய உலகத் தமிழர் நிவாரண நிதியின் அறங்காவலர் எஸ். பி. பதி தனியொரு மனிதனுக்கு உணவில்லை என்றால் இந்த ஜெகத்தினையே அழித்திடுவோம் என்று கூறினான் பாரதி. நாம் இந்த ஜெகத்தினை அழிக்க வேண்டாம், மனிதாபிமான அடிப்படையில் ஈழத்தமிழர்களுக்கு நேசக்கரம் நீட்டுவோம்”

# தமிழ்நாட்டில் ஈழத்தமிழர் ஆகாசம் யேற்றி

சமுத் தமிழ்மக்கள் மீது சிங்கள இனவெறிப்படை நடாத்தும் இன அமிப்பக் காக்குகல்களைக்

கண்டித்து தமிழ்நாட்டில் இம் மாதம் ஆறும் திகதி நடாத்தப்பட்ட கதவடைப்புப் போராட்டம், முழு வெற்றி பெற்றாகத் திராவிட கழகத்தினால் வெளியிடப்படும் 'விடுதலை' என்ற பத்திரிகை தெரிவித்துள்ளது. சென்னையில் 12,000 காவல் துறையினரைக் குவித்து போராட்டத்தை முறியடிக்க முயற்சித்த போதிலும் போராட்டம் எதிர்

# ക്രൈസ്തവ പാലി വീരസ്ചാബ

15 விசேட அதிரடிப்படையினரும்  
4 ஊர்காவற் படையினரும் பலி  
3 போராளிகள் வீரச்சாவு

கொமாண்டோ மோட்டார்  
 உட்பா பல ஆயுதங்களைக்  
 கைப்பற்றிக் கொண்ட  
 விடுதலைப் புலிகள், இறந்த  
 படையினரின் 10 உடல்களையும்  
 ஏழி காக்காண்டனர்.

இவ்வீரமிகு தாக்குதலில் மட்டக்களப்பு), ஆனந்தன் ராசா-அம்பாறை),	வெற்றித் லெப். வைகுந்தன் (கந்தசாமி மட்டக்களப்பு), லெப். கோவர்த்தன சின்னத்தேவன்
தம்பிராசா	சிரீகாந்தன்-

மட்டக்களப்பு) ஆகிய மூன்று போராளிகள்  
 வீர்ச்சாவடைபூந்தனர். எமது  
 தாயகத்தை எதிரிப்  
 படைகளிடமிருந்து மீட்கும்  
 போரில்தமது இனிய, இளைய  
 உயிர்களை ஈகம் செய்த இம்  
 மாவீரர்களுக்கு எமது  
 வீாவணக்கம்.

**எழுச்சிய பாடகர்  
கேளிழச ஏசல்லப்பா அவர்களின்..**

# “പ്രധാന മന്ത്രി”

காலம் : 29 - 06 -1997 ஞாயிற்றுக் கிழமை  
நேரம் : மாலை 6.00 மணி  
இடம்: **Camden Centre, Bidborough St  
London WC1H 9JE**  
\* (Underground) King's Cross



## வாலீ அடியலை தலையில் இடு

தமிழ் விடுதலைப் போராட்டத்தில் மற்றொரு மகத்தான வரலாற்றுச் சாதனை, 'வெற்றி நிச்சயம்' என்ற இராணுவ நடவடிக்கையின் பிரதான ஆயுதக் களஞ்சியமாகவும் அதன் பின்தாமாவும் பலம் பொருந்தியதாகவும் வவுனியா நகரிலிருந்து இரண்டு மைல் தூரத்திலும் இருந்த தாண்டிக்குளம் முகாம், விடுதலைப் புலிகளால் ஆனி 10ஆம் நாள் அதிகாலை முழுமையாகவே தகர்க்கப்பட்டு அன்றிவு வரை அவர்களின் முழுக்கட்டுப்பாடில் இருந்துள்ளமையாகும். இந்த வெற்றித் தாக்குதலின் போது, 'ஜெயசிக்குறு' இராணுவ நடவடிக்கைக்கென தாண்டிக்குளத்திலும் சமயபுத்திலும் ஆயுதங்கள் குவிக்கப்பட்ட நிலையில் இருந்த சிறிலங்காவின் இருபெரும் ஆயுதக் கிடங்குள் விடுதலைப் புலிகளிடம் வீழ்ச்சியற்றன. 'ஜெயசிக்குறு' இராணுவ நடவடிக்கையினை நெறிப்படுத்துவதில் பெரும்பங்கு வகித்த சிறிலங்காவின் 55வது படைப்பிரிவத் தலைமையகம் விடுதலைப் புலிகளால் கைப்பற்றி அழிக்கப்பட்டுள்ளது. "ஜெயசிக்குறு" இராணுவ நடவடிக்கைக்குப் பிரதான விழியோகப் பாலமாக இருந்த நூச்சிமோட்டைப் பாலமும் தகர்க்கப்பட்டது. கூட்டு மொத்தமாக ஆயுத வழங்கல், தொடர்புப் பாதைகள், மற்றும் விழியோக வழங்கல் என்பனவும் நெறிப்படுத்தல் தலைமையகமும் விடுதலைப் புலிகளால் திட்டமிட்ட வகையில் இலக்காக்கி அழிக்கப்பட்டுள்ளது. மிகவும் நுணுக்கமான வகையில் திட்டமிடப்பட்டு, ஆக்கிரமிப்பு இராணுவம் ஓழங்கதலை நிலைகொண்டுள்ள நிலையையும் பொருப்படுத்தாமல் விடுதலைப் புலிகள் பின்பறுமாய் ஊடுருவி, இவ்வெற்றித் தாக்குதலை எதிர்பார்த்ததை விட பெரும் வெற்றியுடன் நடாத்தியுள்ளனர்.

சிறிலங்காவின் தலையில் விழுந்த இடியாக இத்தாக்குதல் அமைந்து, 'ஜெயசிக்குறு' இராணுவ நடவடிக்கையை நிலைகுலையச் செய்துள்ளது. விழுந்தும் மீசையில் மன் ஒட்டாதவன் கதையாக இத்தாக்குதலின் மூலம், 'ஜெயசிக்குறு' இராணுவ நடவடிக்கையை நிறுத்த வேண்டிய நிலைக்குத் தள்ளப்பட்டுவிட்ட சிறிலங்கா அரசு. அதனைச் சமாளித்து ஏதோ 'தற்காலிகமாக நிறுத்தியுள்ளதாக' தகவல் வெளியிட்டுள்ளது.

சிறிலங்காவின் பிரதிப் பாதுகாப்பமைச்சர் ரத்வத்த மேலும் ஒருபடி மேலேபோய், "விடுதலைப் புலிகளால் தலையைத் தாக்க முடியவில்லை, வாலையே தாக்க முடிந்துள்ளது" என்று அடுக்குமொழி பேசி தோல்வியின் தாக்கத்தை மூடி மறைக்க முயன்றுள்ளார்.

ஆனால், சிறிலங்காவின் முன்னாள் விமானப்படைத் தளபதி கரி குணதிலகா, "இத்தாக்குதல் படையினருக்குப் பெரும் பின்னடைவு என்பதில் சுந்தேகமேயில்லை" எனக் குறிப்பிட்டுள்ளதுடன், ஜெயசிக்குறு படையினருக்கான விழியோகங்கள், தொடர்புகள் தடைப்பட்ட நிலையில் ஏற்பக்கடிய போதக்குகள் குறித்தும் கவலை தெரிவித்துள்ளார்.

சுருக்கமாகச் சொன்னால், இராணுவவழித் தீர்வுக்கு சிறிலங்கா தொடர்ந்தும் முயலுமானால், அதன் தலையில் இத்தகைய இடிகளும் தொடரும் என்பதே வரலாறு உணர்ந்தும் உண்மை.

தமிழ்த் தேசியத் தலைவர் பிரபாகரன் அவர்கள் கூறியிருப்பதுபோல, "பெருமாவு படைபல வலிமைகொண்டு மன்னை ஆக்கிரமிக்கலாம்; ஆனால் ஆந்த மன்னைத் தொடர்ந்தும் ஆக்கிரமித்து வைத்திருக்க முடியாது. இதனை உலக வரலாறுகள், ஆக்கிரமிப்பு அரசுகள் பலவற்றுக்குத் தெவிவாக உணர்த்தியுள்ளன. இந்த உலகளாவிய உண்மையைச் சிறிலங்கா ஏற்காதவரை அதன் தலையில் விழுகிற இடிகளைக் கொண்டே இந்த உண்மையைக் கண்டுகொள்ள வேண்டியிருக்கும். மேலும் தாண்டிக்குளம் தாக்குதலானது, சர்வதேசத்துக்கு தமிழர் தாயகத்தின் உண்மையான இறைமையாளர்கள் யார் என்பதை மேலும் தெவிவாக்கியுள்ளது. இதனை இனங்கண்டு தமிழ்மீ மக்களின் தேசிய விடுதலைப் போராட்டத்தை அங்கீரித்து, தமிழ்மீ மக்களுக்கான மனித நேய உதவிகளை நேரடியாக தமிழர் புனர்வாழ்வுக் கழகம், தமிழ்மீப் பொருண்மையே மேம்பாட்டு நிறுவனம் என்பதை செய்ய சர்வதேச அரசுகள் முன்வர வேண்டும் என்பதே சர்வதேசத் தமிழர்களின் கோரிக்கையாகும். இந்தக் கோரிக்கையின் அவசியத்தை வலியுறுத்தி, சர்வதேச நாடுகளிலும் எமது மக்களின் பரப்புரையாளர்களாக நாமே மாற வேண்டிய நேரம் இதுவென்பதை உணர்ந்து, தமிழ்மீ விடுதலைப் புலிகளின் அனைத்துலகப் பணிமனைகளுடன் இணைந்து செயற்படுவோம்! \*

## எது இனிய யாழியானத் திருநாடே! அவர்களீன் வருகைக்காக காத்திரு!

யீண்டும் உனது கால்களில் சங்கிலியைப் பிணைத்து விட்டான் எதிரி. நீண்டு செல்லும் அத் தொடர் சங்கிலியின் மறுமுனையைப் பற்றியபடி நிற்கிறார்கள் முகமூடியணிந்த அந்தியர்கள். எத்த நையோ நூற்றாண்டுகளின் பின்பு, ஒரு சில ஆண்டுகள் தான் சுதந்திரத்தின் கூத்தை உண்ணால் அனுபவிக்கமுடிந்தது. அதற்குள் மீண்டும் ஒரு ஆதிக்க ஆட்சியில் உனக்கு விலங்கிடப்பட்டுவிட்டது.

இன்று உனது நகரத்து வாசல்கள் இரும்புக் கதவுகளால் மூடப்பட்டுக் கிடக்கின்றன. அங்கு காக்கி அணிந்த அரக்கர் காவலுக்கு நிற்கின்றனர். நகரத்தின் நடுவே குதிரைகள் மீது வாணேந்தி நிற்ற சங்கிலி மன்னினி சிலையைக் காணவில்லை. இரவோடு இரவாக இடித்துவிட்டார்கள். அந்த இடியுடைய மீது எழுப்பப்பட்ட கம்பத்தின் மீது பிக்குகள் இராச்சியத்தின் மஞ்சள் கொடி பறக்கிறது.

உனது முகத்தை இனம் காண முடியாது சிதைத்து விட்டிருக்கின்றன் எதிரி. வீடுகளை இடித்து, வீதிகளை அழித்து, மனைத் தொடராக எழுப்பப்பட்ட பெரின் கவர்கள் உனது இதயக் கூட்டினைத் துண்டாடி நிற்கின்றன. ஒரு மன்னில் ஒன்று பட்டு வாழ்ந்த மக்களைக் கூறுபடுத்தி வேறு படுத்தும் முட்கம்பி வேலி கள் உனது மன்னில் எத்தனை மாற்றங்கள்.

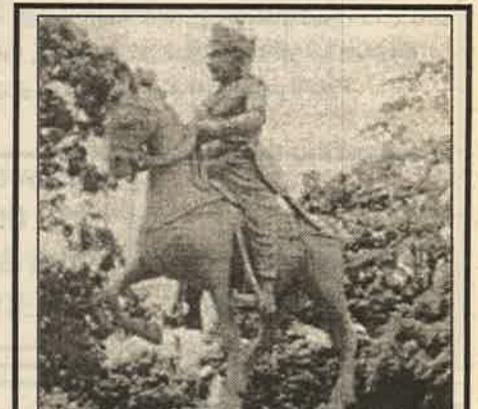
உனது வீதிகள் எங்கும் ஆயுதம் எந்திய அரக்கர் படை. இரவு பகலாக ஆயுத வாகனங்களின் அட்காசப்பவனி வீதிகள் ஒரம் குனிந்த முகத்துடன் சோகத்தைச் சுழித்து செல்லும் மக்கள். நாளாந்தம் காவல் சாவடிகள் நோக்கிய மக்களின் மொன் ஊர்வலங்கள். அங்கு அரைநாள் தவமிருந்து, அடையாளம் காட்டி, அவமானப்பட்டு அவர்கள் நகரும் காட்சி நெருக்கதை நெகிழ்துகிறது.

உனது வீதிகள் எங்கும் ஆயுதம் எந்திய அரக்கர் படை. இரவு பகலாக ஆயுத வாகனங்களின் அட்காசப்பவனி வீதிகள் ஒரம் குனிந்த முகத்துடன் சோகத்தைச் சுழித்து செல்லும் மக்கள். நாளாந்தம் காவல் சாவடிகள் நோக்கிய மக்களின் மொன் ஊர்வலங்கள். அங்கு அரைநாள் தவமிருந்து, அடையாளம் காட்டி, அவமானப்பட்டு அவர்கள் நகரும் காட்சி நெருக்கதை நெகிழ்துகிறது.

தினமும் மேற்கு வானில் குரியன் அடங்குவதற்கு முன்னே உனது ஆர்கள் எல்லாம் அடங்கிவிடுகின்றன. மாலை சாய்ந்ததும் வீட்டுக் கதவுகளை வேங்கைப்படை தயாரிக்கின்றது. உனது விலங்கை உடைத்து, உனது கண்ணிருட்டைத்து உனது கொரவத்தைக் காப்பார்கள். அவர்களின் வருகைக்காகக் காத்திரு. அவர்கள் வருவார்கள். மெல்ல மெல்ல, இரவோடு இரவாக அவர்களின் வருகையோடு எதிரியின் தாக்கம் கலையும். இன்று உன்னைத் துண்புறுத்தித் துயரத்தில் ஆழித்தும் காக்கிச் சட்டைக்காரரையும், காக்கை வண்ணியர்களையும் உனது மன்னில் புதைக்க வருவார்கள். அந்தச் சுதந்திர வீரர்களின் வருகைக்காக ஆவலுடன் காத்திரு. \*

(நன்றி: வெளிச்சம்)

ஒரையும் தொற்று கேட்கும் துப்பாக்கி வேட்டுக்கனும், வீட்டுக்கதவுகள் ஒங்கி அறைந்து தட்டப்படும் சுதந்திரகளும், இரத்தத்தை உறைய வைக்கும் இரவின் அன்றதங்கள். காணாமல் போனோரின் புதைக்குமிகள் இரவில்தான் தோண்டப்படுகின்றன.



கடந்த 26 - 05 - 97 அன்று இரண்டாம் ஆண்டாக நடைபெற்ற தமிழர் தடுப்பெடுத்தாட்ட விழா-97 இல் நடாத்தப்பட்ட நல்வாய்ப்புச் சீட்டெழுப்பின் (தேர்வு இலக்கம் 1924) Vauxhall Astra காருக்கான பரிசிலைத் தட்டிக்கொண்ட இலண்டன் தென்கிழக்குப் பிராந்தியத்தைச் சேர்ந்த பெண்மனி காருடன் நிற்பதைப் படத்தில் காணலாம்.

# தமிழ்நேசியப்பரியல் அனைத்துலகத் தமிழ் மக்கள்

தமிழர் புனர்வாழ்வுக்கும் யேற்மளிக் கிளை நடாத்தும்

## புனர்வாழ்வுக் கலைத்திட்டங்கள் 1997

தமிழர் புனர்வாழ்வுக் கழகத்தின் 12 ம் ஆண்டு நிறைவை முன்னிட்டு நடைபெறவிருக்கும் இந்நிகழ்ச்சியில் இசை நடனம், நகைச்சுவை விருந்து, சிறப்பு நிகழ்ச்சி என்பன நடைபெறவள்ளன.

இடம்  
Kolping Haus  
59872 Meschede

காலை  
28.06.97  
சுற்றிக்கிழமை  
16:30 மணி

1ம் யக்தி நோட்டரி....

## 325 படையினர் ...

தெரிவித்துள்ளன. கைப்பற்றப்பட்ட பகுதிகளில் விடுதலைப் புலிகள் நிலைகொண்டு அப்புறப்படுத்த வேண்டிய வெற்றை அப்புறப்படுத்தும் பணியில் ஈடுபட்டிருந்தமையால், படையினரின் சடலங்களை மீட்க முடியாமல் இராணுவத்தினரும் அவர்களுக்குத் துணைபோகும் புள்டு குழுவும் வவனியாவில் காக்குக் கிடந்ததாகத் தெரிவிக் கப்படுகிறது. இதேவேளை, குடாநாட்டுப் படையினருக்கு விரியோகப் பாதையமைக்கச் சென்ற படையினருக்கான விரியோகம், பிரதான தொடர்புப் பாலமான நோச்சிமோட்டைடப் பாலம் தகர்க்கப்பட்டதால் கேள்விக் குறியாகியுள்ளதென இராணுவ ஆய்வாளர்கள் கருதுகின்றனர்.

## 80 போராளிகள் வீரசாவு

இவ் வீரமிகு வெற்றித் தாக்குதலில் 21 பெண் போராளிகள் உட்பட, என்பது போராளிகள் வீரச்சாவடைந்துள்ளனர். மேலும் இத் தாக்குதலில் பெண் போராளிகள் பெரும் பங்கை ஆற்றியுள்ளதாகவும் செய்திகள் தெரிவிக்கின்றன. எதிரிப் படை எமது தாயக மன்னில் கால் பதிக்க முயன்றால் என்ன விலை கொடுக்க வேண்டியவரும் என்பதை மீண்டும் ஒருமுறை செயல்மூலம் காட்டி, அத் தாயக மன்னை மீட்க தம் இளைய இன்னுயிரை நந்த எம் மாவீரர்களுக்கு எமது வீரவணக்கம்.

## ரத்வத்தவின் விசுப்பாவு

தான்டிக்குளப் பகுதியைக் கைப்பற்றிய விடுதலைப்புவி வீரர்கள், அங்கிருந்து வஷனியா

## கோலாலம்பூரில் நூல் வெளியீடு

மலேசியத் தலைநகர் கோலாலம்பூரில், உலகத் தமிழர் நிவாரண நிதி ஏற்பாட்டில் 13-4-97 இல் திரு. வசந்தராஜா எழுதிய தமிழர் "வடபுலப் பெயர்ச்சி அவஸமும் அதற்கு அப்பாலும்" என்ற நூல் வெளியீடு, மலேசியத் தமிழ் எழுத்தாளர் சங்கத் தலைவர் திரு. ஆதிக்குமணன் அவர்களின் தலைமையில் நடைபெற்றது.

தமிழ்மூலப் போரில் வீரமரணம் அடைந்த போராளிகளுக்கும் மரணமடைந்த பொது மக்களுக்குமான அமைதி வணக்கத்துடன் நிகழ்ச்சி ஆரம்பமானது.

உலகத் தமிழர் நிவாரண நிதியின் அறங்காவலர் திரு. பகபதி அவர்கள் வரவேற்புரை நிகழ்த்தினார். அவர் தமது உரையில், "இன்று இலங்கையில் அல்லபடும் தமிழர்களுக்காக மலேசியாவில், தமிழர்களாகிய நாம் ஒன்று கூடியுள்ளோம். எது அமைப்பு மலேசியா வாழ் தமிழ் மக்களிடம் நன்கொடை களைத் திரட்டி, அவஸ்ரேயா விலுள்ள தமிழர் புனர்வாழ்வுக்கமக்கத்தின் (T.R.O.) தலைமையகத் திற்கு அனுப்பி வைக் கிறோம். இவ்விஹாவில் கிடைக்கும் நன்கொடை களையும் அங்குதான் அனுப்ப வள்ளோம். ஆகவே, எம் சௌகாதரர்களுக்குத் தம்மால் இயன்ற அளவு நிதி உதவி வழங்க முன்வர வேண்டும்" என அறைகவல் விடுத்தார்.

தலைமை உரையாற்றிய திரு. ஆதி குமணன் அவர்கள் தனது உரையில், இலங்கையில் தமிழர்கள் அந்த நாட்டிற்குள் அடைக்கலம் தேடி வரவில்லை; சிங்களவர்களைப் போலவே அவர்களும் அந்த நாட்டுப் பூர்வீக குடிமக்கள். ஆங்கிலேயரது ஆட்சிக்குப் பின் 1948இல் சுதந்திரம் கிடைத்த பிறகு, ஆட்சிக்கு வந்த அரசுகளுக்கும் தமிழர்களுக்குமிடையிலான உறவில் விரிசல் ஏற்படத் தொடங்கியது. இராணுவ அடக்குமுறை அந்த நாட்டில் தமிழ் கட்சிகளை வழுவிழக்கச் செய்ததுடன் விடுதலை இயக்கங்கள் உருவாக வழி செய்தது; ஜோப்பிய நாடுகளில் தமிழர்கள் புலம் பெயர்ந்தார்கள். ஆமிரக்கணக்கானோர் போரில் சிக்கி இறந்தார்கள். இலட்சக்கணக்கானோர் அகதியானர்கள்; இந்தத் தமிழர்களுக்கு உலகில் வாழுகின்ற தமிழர்கள் குரல் கொடுக்க வேண்டியது மனித நேயமாகும் என்றும் கூறினார்.

மேலும், அங்கு வெளிமிடப்பட்ட நூல் பற்றிக் குறிப்பிடுகையில், "இந்த வரலாற்று நூலில் இலங்கை இராணுவத்தினரின் தமிழர்களுக்கு எதிரான இனப்படுகொலைகளும் உள்நாட்டுப் பல பிரச்சனைகளை உருவாக்கியுள்ளதாகவும், தோல்விக்கு யார் பொறுப்பு என்ற வகையிலான கருத்து மேதல்களாக அவை மாறியுள்ளதாகவும் தெரிவிக் கப்படுகிறது.

போரால் பாதிக்கப்பட்டுள்ள அப்பாவித் தமிழர்களின் நிலைமையும் முழுமையாக விளக்கப்பட்டுள்ளதை படித்து உணரலாம்" என்றும் கூறினார். சிறப்புரையாற்றிய மலேசிய தேசிய பல் கலைக் கழகத் தீன் விரிவுரையாளர், கலாநிதி திருமதி. டக்மார் (Dakmar) அவர்கள் தமது உரையில்,

ஆசிரியர் கீழித்துக் காட்டிய ஸ்னார். உலகில் தமிழ்மொழி பேசுகின்ற மக்கள் இந்த நூலை களுக்கியமாக வைத்திருக்க வேண்டும். இந்த நூலை எழுதிய மதிப்புக்குரிய திரு. வசந்தராஜா அவர்களுக்கு முதல் நன்றியையும், இந்துநூலை தமிழில் மொழிபெயர்த்த திரு.



"சுதந்திரத்துக்குப் பின் தமிழ் மக்கள் இராணுவ - அரசியல் அடக்கு முறைக்கு ஆளாகினர். பல இனக் கலவரங்களையும் படுகொலைகளையும் சந்தித்ததுடன், போலி வாக்குறுதி களையும் நம்பி ஏமாற்றம் அடைந்ததினால் விரக்தி அடைந்த தமிழ் இளைஞர்கள் ஆயுதம் எந்தி பல குழுக்களாக இலங்கை அரசுக்கு எதிராகப் போராட்டத்தில் இறங்கினர். மக்களுக்குப் பாதுகாப்பாகவும் உறுதியாகவும் தற்போது பலமாகவும் திகழ்பவர்கள் பலமிழ் விடுதலைப் புலிகளே! அதை மக்களும் புலிகளும் உலகத்திற்கு நிருபித்துள்ளார்கள்" என்றார்.

இந்நாளின் மதிப்புரையை மலேசிய தமிழ் நெரிக்கமக்க தலைவர் திரு. இரா. திருமாவளவன் அவர்கள் வழங்கினர். அவர் தனது மக்களுக்குப் பாதுகாப்பாகவும் உறுதியாகவும் தற்போது பலமாகவும் திகழ்பவர்கள் பலமிழ் விடுதலைப் புலிகளே!

அதை மக்களும் புலிகளும் உறுதியாகவும் தற்போது பலமாகவும் திகழ்பவர்கள் பலமிழ் விடுதலைப் புலிகளே!

இந்நாளின் மதிப்புரையை மலேசிய தமிழ் நெரிக்கமக்க தலைவர் திரு. இரா. திருமாவளவன் அவர்கள் வழங்கினர். அவர் தனது மக்களுக்குப் பாதுகாப்பாகவும் உறுதியாகவும் தற்போது பலமாகவும் திகழ்பவர்கள் பலமிழ் விடுதலைப் புலிகளே!

இந்நாளின் மதிப்புரையை மலேசிய தமிழ் நெரிக்கமக்க தலைவர் திரு. இரா. திருமாவளவன் அவர்கள் வழங்கினர். அவர் தனது மக்களுக்குப் பாதுகாப்பாகவும் உறுதியாகவும் தற்போது பலமாகவும் திகழ்பவர்கள் பலமிழ் விடுதலைப் புலிகளே!

இந்நாளின் மதிப்புரையை மலேசிய தமிழ் நெரிக்கமக்க தலைவர் திரு. இரா. திருமாவளவன் அவர்கள் வழங்கினர். அவர் தனது மக்களுக்குப் பாதுகாப்பாகவும் உறுதியாகவும் தற்போது பலமாகவும் திகழ்பவர்கள் பலமிழ் விடுதலைப் புலிகளே!

இந்நாளின் மதிப்புரையை மலேசிய தமிழ் நெரிக்கமக்க தலைவர் திரு. இரா. திருமாவளவன் அவர்கள் வழங்கினர். அவர் தனது மக்களுக்குப் பாதுகாப்பாகவும் உறுதியாகவும் தற்போது பலமாகவும் திகழ்பவர்கள் பலமிழ் விடுதலைப் புலிகளே!

இந்நாளின் மதிப்புரையை மலேசிய தமிழ் நெரிக்கமக்க தலைவர் திரு. இரா. திருமாவளவன் அவர்கள் வழங்கினர். அவர் தனது மக்களுக்குப் பாதுகாப்பாகவும் உறுதியாகவும் தற்போது பலமாகவும் திகழ்பவர்கள் பலமிழ் விடுதலைப் புலிகளே!

இந்நாளின் மதிப்புரையை மலேசிய தமிழ் நெரிக்கமக்க தலைவர் திரு. இரா. திருமாவளவன் அவர்கள் வழங்கினர். அவர் தனது மக்களுக்குப் பாதுகாப்பாகவும் உறுதியாகவும் தற்போது பலமாகவும் திகழ்பவர்கள் பலமிழ் விடுதலைப் புலிகளே!

இந்நாளின் மதிப்புரையை மலேசிய தமிழ் நெரிக்கமக்க தலைவர் திரு. இரா. திருமாவளவன் அவர்கள்

# சீரிலங்கா + தமிழ்முழு = இலங்கை

## இலங்கை - சீரிலங்கா = தமிழ்முழு

காளமேகப் புலவர் பெயருக்கு ஏற்றவாறு மேகம் மழைபொழுவதுபோல் கவிதையை மழையாகப் பொழியக் கூடியவர்.

மூச்சவிடு முன்னமே முந்தாறும் நானுறும் ஆச்சென்றால் ஜந்தாறும் ஆகாதோ? என்று கேட்டதற்கு காளமேகப் புலவர்-

“இம் என்னும் முன்னே எழுநாறும் என்னாறும் ஆம் என்றால் ஆயிரம் பாட்டாகாவா? - கம்மா இருந்தால் இருப்பேன் எழுந்தேனே ஆயின் பெரும் காளமேகப் பிஞ்ணாய்?”

என்று பாடி இம் என்று சொல்லுவதற்கு முன் எழுதாறும், என்னாறும் ஆம் என்றால் ஆயிரம் பாடல்கள் மழைபொழுவதுபோல் என்னால் பாட முடியும் எனக் கூறுகிறார்.

சிங்கள் - பெள்த பேரினவாதத்துக்கு சாமரை வீகம் கொழும்பிலிருந்து வெளிவரும் Sunday Times, Sunday Leader, The Island பத்திரிகைகளைப் படிக்கும் போது எனக்குக் காளமேகப் புலவரது இந்தப் பால் நினைவுக்கு வரும்.

### நக்கீரன் -

‘பயங்கரவாதம்’, ‘பயங்கரவாதிகள்’ இந்த இரண்டு வார்த்தைகளும் பத்திரிகைகளில் வெளிவரும் செய்திகள், ஆய்வுக் கட்டுரைகள், தலையங்கள்கள் இவற்றில் இடம்பெற்ற தவறவே தவறாது.

விடுதலைப் புலிகளை அரசுகிக்கவே இந்த இரண்டு வார்த்தைகளையும் இந்தப் பத்திரிகைகள் தாராளமாகவே உபயோகிக்கின்றன.

விடுதலைப் புலிகளை மட்டுமல்ல, தமிழ்த் தேசியத்தை இழிவுபடுத்தவும் இந்த வார்த்தை அம்புகள் வீசப்படுகின்றன.

இந்தப் பத்திரிகைகளைப் படிப்பதற்கு பொறுமை வேண்டும். பொறுமை இல்லாதவர்கள் குறைந்தது இரண்டு பன்டோலாவது முன்கூட்டியே போட்டு விட்டுத்தான் படிக்க வேண்டும். நான் இரண்டவுது விழியை பிஸ்பற்றுகிறவன்.

சிறிலங்கா இராணுவம், விமானப்படை கடற்படையை விட பத்துமடங்கு தொகையான விடுதலைப் புலிகளை இந்தப் பத்திரிகைகளில் எழுதும் கட்டுரையாளர்கள் பேணவால் குத்திக் ‘கொலை’ செய்து விடுவார்கள்.

இந்தப் பத்திரிகைகள் வாரம் தவறாது விலைப்படுத்தும் கோட்டாடுகள் ஏழு. அவையாவன:

1. விடுதலைப் புலிகள் பயங்கர வாதிகள் விடுதலைப் புலி இயக்கம் பயங்கரவாத இயக்கம்.

2. இனப் பிரச்சனை என்று ஒன்றும் இல்லை. இருப்பது பயங்கரவாதப் பிரச்சனைதான்.

3. விடுதலைப் புலிகளை இராணுவ நிதியில் ஒழித்துக் கட்டிவிட்டால் பயங்கர வாதத்தை ஒழித்துவிடலாம்.

4. விடுதலைப் புலிகளை ஒழித்துக் கட்டுமட்டும் பேச்கவார்த்தைபற்றி மூச்ச விடக் கூடாது.

5. இலங்கை ஒன் நாடு; நாட்டின் பிரதேச கட்டுப்பாடு (Territorial integrity) மீறப்பட்டாது.

6. ஒற்றையாசி (யாபு) முறையில் மாற்றும் செய்க்கூடாது.

7. சிங்களவர்களின் பிரதான கட்சிகளை பொது மக்கள் ஜக்கிய முன்னணியும், ஜக்கிய தேசியக் கட்சியும் பொது எதிரியான

விடுதலைப் புலிகளுக்கு எதிரான யுத்தத்தில் ஒன்றுபட வேண்டும்.

இந்தப் பின்னணியில் சனாதிபதி சந்திரி காவிற்கும் எதிர்கட்சித் தலைவர் ரணில் விக்கிரமசிங்காவிற்கும் இடையில் கைச்சாத்திப்பட்டுள்ள ஒப்பந்தத்தை இந்தப் பத்திரிகைகள் வரவேற்றிருக்கின்றன.

**Sunday Times** பத்திரிகை ஆசிரிய தலையங்களைப் படியுள்ளது.

நாடு முதலில் (Country first) என்று மகுடமிட்டு எழுதியிருக்கும் இந்த தலையங்களைத் தீவிட இறுதியில் இப்படி எழுப்பட்டிருக்கிறது.

‘Thus it is indeed inspiring that at this late and dark hour President Kumaratunga and Ranil Wickramesinghe, along with many others we hope, have decided to rise from politics to statesmanship.

The LTTE will be disappointed to know that the two parties will join hands in the national interest and the underlying theme of this national interest is to work towards the principle. “One Country. One people”.

‘இந்த இரண்டு நேரத்தில் சனாதிபதி சந்திரிகாவும் ரணில் விக்கிரமசிங்காவும் ஏனையவர்களும் அரசியலில் இருந்து இராஜதந்திரத்துக்கு உயர்ந்து விட்டது உற்சாகத்தை அளிக் கிறது.

இந்தக் கட்சிகள் தேசிய நலன்களுக்காகக் கைகோர்த்து விட்டதைப் பார்க்க விடுதலைப் புலிகளுக்கு எழுற்றுமாக இருக்கும். இந்தக் தேசிய நலனின் அடிப்படையே பொருள் என்னவென்றால், ‘ஒருநாடு, ஒரே மக்கள்’ என்ற கோட்டாடுக்கு உழைப்பதாகும்.

‘கற்றியும் கற்றியும் கூப்பற்றை கோட்க்குன்’ என்பார்கள்.

**Sunday Times** ஆசிரியர், சந்திரிகா - ரணில் விக்கிரமசிங்கா உடன்பாட்டைக் கூட தனது கண்ணோட்டத்தில்தான் பார்க்கிறார்.

அதாவது அவரது அகராதியின் பிரகாரம், தேசிய நலன்கள் என்றால் சிங்களத் தேசியத்தின் நலன்கள்.

ஓரு நாடு என்றால் இலங்கைத் தீவு முழுதும், ஒரே மக்கள் என்றால் சிங்கள மக்கள் மட்டும்.

இலங்கைத் தீவு ஒரே நாடு என்று முச்சுக்கு முன்னாறுதாம் சொல்லும் இந்தப் பத்திரிகை ஆசிரியர்கள். நாடு ஏற்கனவே இரண்டாகப் பின்து விட்டதைப் பார்க்க மறுக்கிறார்கள்.

முழும் பூசணிக்காயை சோற்றுக்குள் மறைக்கப் பார்க்கிறார்கள்.

ஐம்பது, அறுபதுகளில் தமிழ்முழு கோரிக்கையை பேராசிரியர் சுந்தரவிங்கத்தின் அடங்காப்பற்று முன்னணியும், திரு. வி. நவரத்தினத்தின் தமிழர் சுயாட்சிக் கழகமும் முன்வைத்தபோது, அன்றைய தமிழரக்கட்சி அதனை கேலிசெய்தது.

தமிழ்முழு கிடைத்தால் கொழும்புக்குப் போவதற்கு வனியாவில் விசா எடுக்க வேண்டும், அதற்கு சுந்தரவிங்கத்தினும் நவரத்தினும் தயாரா என்று அமிர்தலிங்கம் போன்றோரால் தமிழரக்கட்சி மேடைகளில் கேட்கப்பட்டது. அப்போது கேலி செய்யப்பட்ட இந்த விசாப் பிரச்சனை இன்று நிதர்சனமாகிவிட்டது.

அதுமட்டுமல்ல, விசாமட்டும் போதாது கொழும்பில் இருக்கும் உறவினர் அல்லது நிறந்தரமாக வசிப்பவர்கள் அப்படி அங்கு போக விரும்புவர்களை Sponsor செய்ய வேண்டும். அப்புறம் அவர்கள் வவுனி யாவிற்கு வந்து அழைத்துப்போக வேண்டும். அறுபது வயதுக்கு மேற்பட்டவர்களுக்கே அனுமதி கிடைக்கிறது.

கன்டாவில் இருக்கும் ஒருவர் தனது கடுமேப் உறவினர்களை Sponsor செய்ய என்ன என்ன ஆவணங்கள் வேண்டுமோ, அந்த உறவினர்கள் என்ன என்ன சோதனைகளில் சித்தியடைய வேண்டுமோ அதேபோல் தென்பகுதி செல்ல விரும்பும் தமிழர்களும் அப்படியான நிபந்தனைக்கு உள்ளக்கப்படுகிறார்கள்.

நேரயாராக இருந்தால் வனியா மாவட்ட வைத்திய அதிகாரியின் சிபார்க் வேண்டும்.

தென்பகுதியில் கல்வி பயில விரும்பும் மாணவர்கள், அது தொடர்பான அரசு கல்வி நிறுவனம் ஒன்றின் அத்தாசிப் பத்திரத்தைச் சமர்ப்பிக்க வேண்டும்.

கருக்கமாகச் சொன்னால், ஒருவர் கன்டாவில் குறுவது கூப்பம். சிறிலங்காவிற்குப் போவது வில்லங்கமான காரியம்.

**Sunday Times** போன்ற பத்திரிகைகள் தமிழ்த்தில் திட்டமிட்டுக் குடியேற் றப்பட சிங்கள் குடியேற்றக் கிராமங்களைக் குறிப்பிடும் போது, அவற்றை எல்லைக் கிராமங்கள் என்றே குறிப்பிடுகின்றன.

இது அவர்களை அறியாமலேயே இலங்கைத் தீவில் இரண்டு நாடுகள் இருப்பதை ஒத்துக் கொள்வதாக இருக்கிறது.

ஆயுதங்களை கீழே வைத்தால் தான் விடுதலைப் புலிகளுடன் பேச்கவார்த்தை

தனிப்போடு பேசி எடுக்கும் முடிவுகளை எதிர்க்கட்சியில் இருக்கும் கட்சி கெடுக்கக்கூடாது.

சிறிலங்காவில் இருப்பது இனப்பிரச்சனை அல்ல. அது யெங்கரவாதப் பிரச்சனை என்று சிங்கள - பெள்த பேரினவாதிகள் புலம்பிக்கொண்டிருக்கும்போது, ஆந்திரிகா - ரணில் விக்கிரமசிங்கா இருவருக்கும் இடையில் காணப்பட்ட உடன்பாடு - எழுத்து மூலம் காணப்பட்ட உடன்பாடு. இலங்கையில் இருப்பது இனப்பிரச்சனைதான் (Ethnic conflict) எந்தச் சூந்தேகத்திற்கும் அப்பால் உறுதிப் படுத்தியுள்ளது.

அதுமட்டும் அல்லாமல், ஆந்திரிகா - ரணில் இடையிலான உடன்பாட



# 19.05.97 அன்று ஒம்பதை - நெடுஞ்சேரி பகுதியில் சீறிலங்கா இராணுவத்துடன் நடந்த சமரில் வீரமரணத்தைத் தழுவிய மாவீரர்களின் இதுவரை கீடைக்கப்பட்ட வியரம்



1.	நாவன்னன் யோகராசா கிருபாகரன் திரியாய் (தமு.கைவெளி, புதுக்குடியிருப்பு)	18.	கப்டன் யாழ்மொழி கிருஷ்ணபிள்ளை புஷ்பா, நெடுஞ்சேரி	37.	கார்முகிலன் அழிகர் நாவநீதன், வெனியா.
2.	கப்டன். அருமைராச சிறீமுருகன் சிறீதாரன் 3, புதிய கோயிலங்குளம், பம்பைமடு, வெனியா.	19.	ஸெப். வானதி ஆந்தசாமி காந்திமதி 105 உருத்திரபுரம், கிளிநூச்சி	38.	மேஜர் குட்டி சண்முகம் ஈஸ்வரன், யாழ்ப்பாணம்.
3.	ஸெப். பெஷ்டோன் கணேசன் ரவிச்சந்திரன் அப்பிதாவனை .(தமு. 01ஆம் கொலனி ரெட்பனா, விஸ்வமடு)	20.	அகிலாணந்தம் வேலாயுதம் ரமேஷ் யாழ்ப்பாணம். (தமு. தேவிபுரம், முல்லைத்தீவு)	40.	ஸெப். பழனி இராமலிங்கம் பங்கன் சுதந்திரபுரம், உடையார்கட்டு.
4.	2ம் ஸெப். முத்துச்செழியன் முத்துவேலு செல்வராசா உரும்பிராய் கிழக்கு, உரும்பிராய்	21.	ஸெப். கேணல் ரத்தி கிருஷ்ணபிள்ளை கூபாவினி யாழ்ப்பாணம்.(தமு. இராமநாதபுரம், வட்டக்கச்சி)	41.	தங்கைச்செல்வன்/தன்ரூபன். இஸ்ரனிக்லாஸ் தினேஸ்வரன். யாழ்ப்பாணம் , (தமு. சிறீஸ்னந்தபுரம், கிளிநூச்சி).
5.	மேஜர் சிறீகுழந்த தர்மராசா பவளக்காந்தன் பதருநாயக்க மாவத்தை, ஆந்தளை (தமு. C/O வி. யோகராஜ், ரகந்தி கொலனி, மூங்கிலாறு, புதுக்குடியிருப்பு).	22.	கப்டன் தயாபினி சின்னத்துரை இராஜேஸ்வரி, வெனியா.	42.	சுடர்த்திபன் மதன்மோகன், யாங்கரி, ஓட்டிசுட்டான்
6.	2ம் ஸெப். திருமலையான் ஆறுமுகம் மகாதேவன் வல்லிபுரம், புதுக்குடியிருப்பு	23.	உமாநிதி கணபதிப்பிள்ளை ஜமுனா, யாழ்ப்பாணம் (தமு. தியாகராஜா கொலனி, இரணைமடு, புதுக்குடியிருப்பு).	43.	வன்னிச்செம்மல் தங்கவேல் தயாகரன் அம்பாறை (தமு. கற்சிலைமடு, ஒட்டிசுட்டான்).
7.	ஸெப். மதியழகன் ஜெயரத்னம் சுதாசன் 50/01 1வது லேன், பருத்தித்துறை (தமு. 3ம் வாட், புதுக்குடியிருப்பு).	24.	ரகுபரன் தங்கராசா அழகுகுட்டி, திருகோணமலை.	44.	கப்டன் மாறன் நடைஸ் ஜெயமோகன், யாழ்ப்பாணம்.
8.	ஸெப். ஜெகன் செல்வராசா சிறீதரன் உசன், மிருகவில் (தமு. 12 மைல் கட்டை, விஸ்வமடு)	25.	கப்டன் விலி கிருஷ்ணபிள்ளை சிவகுமார், யாழ்ப்பாணம்.	45.	2ம் ஸெப். கோதைவாணன் சிவாணந்தன் சிவா, யாழ்ப்பாணம்
9.	2ம் ஸெப். வைகுநுந்தன் சிவஞானம் ஆந்திரசேகரம், மட்டக்களப்பு	26.	ஸெப். ரவி நடராசா சிவகுமார், யாழ்ப்பாணம்.	46.	2ம் ஸெப். அகவாணன் பாலசிங்கம் யிர்மலன், யாழ்ப்பாணம்.
10.	2ம் ஸெப். நெஞ்சபன் சிவாணந்தம் பரமேஸ்வரன் திருகோணமலை (தமு. நோயல் முகாம், புதுக்குடியிருப்பு)	27.	கண்ணன்/தர்மராசா தங்கத்துரை தெய்வன் தோப்புர், மூதூர்.	47.	தமிழ்மன்னன் கணபதிப்பிள்ளை சிறீகரன் கட்டவிழநாயகர் கோவிலடி, முள்ளியவனை
11.	2ம் ஸெப். அமலா சதிரவேலு ருக்மணிதேவி யாழ்ப்பாணம் (தமு. 4வது வட்டாரம், கோணாவில், புதுக்குடியிருப்பு).	28.	வரன் ஞானப்பிரகாசன் ஜோன் சத்தியகீலன் யாழ்ப்பாணம்.	48.	இயல்வாணன் ஆந்தசாமி சுரேந்திரன், யாழ்ப்பாணம் (தமு. சுளமுறிபுறு, ஓட்டிசுட்டான்).
12.	ஸெப். செல்வகுமார் முத்துராசா ஜீவராசா, வெனியா	29.	மேஜர் செம்பியன்/மது கணபதிப்பிள்ளை ரமேஷ், யாழ்ப்பாணம்.	49.	ஸெப். தனிகைவேலன்/மாவி அருணகிரிநாதன் ஜெயகரன் (தமு. தர்மபுரம் கிழக்கு, தர்மபுரம்.)
13.	மேஜர் தகிர்ச்செல்வன் அந்தோனி கறூஸ் தங்கத்துரை செல்வபுரம், முல்லைத்தீவு.	30.	துரைவீரன் இராஜநாயகம் சிறீகதன் யாழ்ப்பாணம் (தமு. 27/131 நிர்வாகசேவை, புளியங்குளம்).	50.	குகன் ஜெயபாலன் ரமேஷ், யாழ்ப்பாணம் (தமு. புகையிரதவீதி அருகாமை, மாங்குளம்).
14.	திருவேங்கை ஆந்தையா சுசியகுமார், வரணி	31.	2ம் ஸெப். தமரைக்கண்ணன் வேலுப்பிள்ளை உதயகுமார் 01வது கண்டம், முத்தையன்கட்டு.	51.	ஸெப். மிதுனன் சுப்ரமணியம் தேவராசா யாழ்ப்பாணம் (தமு. தேவிபுரம், முல்லைத்தீவு).
15.	ஸெப். அறிவு உபாளி சிவஞானமுர்த்தி வத்தவனை, புத்தனம்.	32.	இசைவாணன் விக்ரர்லீயோன் ஜஸ்ரின்லீயோன் இரத்தினபுரி (தமு. குறுந்தாரனி யாழ், மாயவனுர், வட்டக்கச்சி).	52.	மேஜர் வர்மன் சுப்பையா யோகாணந்தன் திருகோணமலை (தமு. யோகபுரம், மல்லாவி).
16.	ஸெப். கேணல் அங்கதன் / ராஜா சிவச்சுரமணியம் ரத்னகுமார், யாழ்ப்பாணம்.	33.	மேஜர் அறந்திருபன் சின்னத்தம்பி இராஜேஸ்வரன் யாழ்ப்பாணம்.	53.	2ம் ஸெப். தில்லவநுழிபி வல்லிபுரம் ராஜ்கரன், யாழ்ப்பாணம்.
17.	சுத்ரேன் ராமச்சுந்திரன் ரத்ஸ்குமார், (தமு. கணேஸ் கொலனி, வல்லிபுரம், புதுக்குடியிருப்பு)	34.	கப்டன் பெடாமினிக் சுப்ரமணியம் சிதம்பரநாதன், யாழ்ப்பாணம்	54.	ஸெப். அறியவன் தர்மவிக்கம் சிவகரன், திருகோணமலை (தமு. வற்றாப்பனை, முல்லைத்தீவு)
18.	ஸெப். கேணல் அங்கதன் / ராஜா சிவச்சுரமணியம் ரத்னகுமார், யாழ்ப்பாணம்.	35.	உலவிந்தன்/புலிமின்பன் காந்தலின்கம் சிவஞாதன் முள்ளிவாய்க்கால் கிழக்கு, முள்ளிவாய்க்கால்	55.	2ம் ஸெப். செல்லக்கிளி செபல்தியாம்பிள்ளை ரஜனிகாந்தன் யந்துவில், புதுக்குடியிருப்பு
19.	கார்முகிலன் அழிகர் நாவநீதன், வெனியா.	36.	தமிழ்பித்தன் /வர்மிலன் காந்தையா இராமச்சுந்திரன், மாதகல். (தமு. முத்தையன்கட்டு, ஓட்டிசுட்டான்)	56.	திரையன் மாரிமுத்து முருகராசா யாழ்ப்பாணம் (தமு. பொலிஸ் நிலையம் அருகாமை, மாங்குளம்).

அறிவாற்றலும் தன்னலமற்ற மக்கள் சேவையும் நற்புண்புகளும் நிறைந்த, யாழ். பல்கலைக்கழகத்தின் முன்னாள் பேராசான் துரைராசா அவர்களின் இதயம் கனத்த 3ஆம் ஆண்டின் நினைவுகளுடன், அவர் மறைந்தபோது தமிழ்மூத்தில் வெளியிடப்பட்ட கட்டுரையை இங்கு மறுபிரசரம் செய்கின்றோம்.

"இங்கு அஞ்சலி உரை நிகழ்த்தியவர்கள் பேராசிரியர் துரைராசாவின் ஆன்மா சொர்க்கத்திற்குப் போகவேண்டும் என்று கடவுளை வேண்டினார். ஆனால், நான் அப்படிக் கேட்கமாட்டேன். பேராசிரியர் துரைராசா எமது மண்ணுக்கே திரும்ப வரவேண்டும் என்றே கடவுளை வேண்டுகின்றேன்."

மறைந்த பேராசிரியர் துரைராசா அவர்களின் இறுதிச்சடங்கின்போது அவரின் சொந்தக் கிராமமான வதிரியைச் சேர்ந்த ஒர் வயோதிப்பு கூறிய அர்த்தம் நிறைந்த வரிகளே மேலுள்ளவையாகும்.

பேராசிரியரின் தன்னலமற்ற மக்கள் சேவைக்கு - நற்பண்புகள் நிறைந்த அப்பேராசானை மக்கள் மதித்து - அன்புகாட்டிய முறைமைக்கு - இந்த முதியவரின் வார்த்தைகள் நல்ல உதாரணம். இது தனியொருவரின் கருத்தல்ல. தமிழினத்தின் ஒட்டுமொத்தக் குரலும் - உணர்வும் இதுதான். இந்த உணர்வை பேராசிரியரின் பிரிவுபசார நிகழ்ச்சிகளின்போதும், பின்னர் அவரது மரணச்சடங்குகளின் போது பொது பொது மக்களும் - மாணவர்களும் - சக கல்விமான்களும் - அவருக்குச் செலுத்திய இறுதி மரியாதையிலும் கண்டுகொள்ள முடியும். இவை எல்லாவற்றுக்கும் முகுடம் குடுவதுபோல, தமிழ்மூத் தேசியத் தலைவரின் பாராட்டையும் கொள்வத் திருத்தம் பேராசிரியர் பெற்றுக்கொண்டார். பிரிவுபசாரத்தின்போது பேராசிரியரது பணியைப் பாராட்டி ஒரு செய்தியையும், பேராசிரியர் மறைந்தபோது அவருக்கு அஞ்சலி செய்து ஒரு இரங்கற் செய்தியையும் வெளியிட்டு, பேராசிரியருக்கு ஒரு அதி உச்சக் கொள்வத்தைத் தேசியத் தலைவர் கொடுத்திருந்தார்.

மழுத்தமிழினம் கல்விப் பாரம்பரியம் மிக்க ஒரு மக்கள் இனம் என்பதைப் பொதுவாக அனைவரும் ஏற்றுக் கொள்வர். உலகம் போற்றும் கல்விமான்கள் பலரை தமிழ்மீ அன்னை பெற்றெடுத்துள்ளாள் என்பதும் மறுக்கப்பட முடியாத உண்மை.

## பேராசிரியர் துரைராசா அவர்களின் கல்விச்சேவை யற்றிடுதல்.....

"எமது இனத்தின் வாழ்வுக்கும் வளர்ச்சிக்கும் கல்வி ஆதாரமானது; எமது சமூகத்தின் முன்னேற்றத்திற்கு அடித்தளமானது. நீண்ட காலமாகவே எமது கல்வி வாழ்வைச் விடைத்துவிட எதிரியானவன் முனைந்து வருகிறான். இதனால் தமிழரின் கல்வி பாரதுராமான அளவிற்குப் பாதிக்கப்பட்டிருக்கிறது. சரிந்து கொண்டிருக்கும் எமது கல்வித்துறையை நிமித்திலிட வேண்டும் என்ற இலக்கில், பேராசிரியர் துரைராசா அவர்கள் அரும்பாடுப்பட்டார். எத்தனையோ இடையூறுகளுக்கும் மத்தியில் துணிந்து செயலாற்றினார். எதிரியின் போர் அழுத்தங்களாலும் அனர்த்தங்களாலும் யாழ்ப்பாண உயர் கல்விப்பீடும் செயலிழந்து போகாதவன்னைம் அவர் ஆற்றிய அருந்தொண்டு மிகவும் பாராடுக்குரியது. இது அவரது தேசிப்பற்றுக்கும் மக்கள் நேயத்திற்கும் ஒரு சிறந்த எடுத்துக்காட்டு"

தமிழ்மூத் தேசியத்தலைவர்

நூல் வெளியிட்டு மிழாவிலும் தமிழ்மூத் தேசியம் பற்றிப் பேசுவார் -

கல்வி மற்றும் அபிவிருத்தி சம்பந்தப்பட்ட கூட்டங்களிலும் தமிழ்மூத் தேசியம் பற்றிப் பேசுவார் -

சக கல்விமான்கள் மற்றும் வேற்று இன நண்பர்களுடன் கலந்துரையாடும்போதும் தமிழ்மூத் தேசியத்தை வலியுறுத்திப் பேசுவார் -

ஏன்! அவருக்கு நடந்த பிரிவுபசாரக் கூட்டத்திலும் அதையேதான் பேசினார்.

தமிழ்மூத் தேசியத்தில் நடந்த கூட்டங்களில் மட்டுமல்ல, சிங்கள தேசத்தில் - கல்விமான்கள் மத்தியில் - நடைபெற்ற கலந்துரையாடல்களிலும் அதையேதான் பேசினார். வெளிநாடுகளில் நடந்த சந்திப்புக்களிலும் அதையேதான் வற்புறுத்தினார்.

தமிழரின் சுயநிறைய உரிமை பற்றியும், தமிழ்மூத் தேசியத்தைப் பலப்படுத்த



கிராஸம் வளரும் என்றார்.

"இந்த ஏழை மக்களின் வாழ்வை வளம்படுத்த சனசமூக நிலையங்கள் பாடுபட வேண்டும்" என்றும் அறிவு கூறினார்.

தமிழரின் விடுதலைப் போராட்டத்தில்

# 'எமது மன்னுக்கோ

இந்த வினாக்களுக்கு விடையாக "பேராசிரியர் துரைராசா!" என்று எல்லோரும் ஒருமித்துக் கூறுவார். அந்தளவுக்கு பேராசிரியரின் அறிவும் - பண்பும் - பணியும் - தனிப்பட்ட வாழ்வும் - மேன்மையிடையதாக அமைந்திருந்தன.

தமிழ் மக்களின் சொத்துக்களில் ஒன்றாகிய கல்விக்குப் பேராபத்து நேர்ந்த ஒரு நெருக்கடியான காலகட்டத்தில் யாழ். பல்கலைக் கழகத்தின் துணைவேந்தர் பதவியை ஏற்றுக்கொண்ட அவர், தமிழரின் உயர்கல்விக்குப் புத்துயிர் ஊட்டி - புது இரத்தம் பாய்ச்சியிருந்தார் என்பது வரலாற்று உண்மை.

அவர் வகித்த பதவிகளும் அவருக்கு வழங்கப்பட்ட ஊதியங்களும் சிங்கள அரசின் கைகளில் இருந்தபோதும், தமிழ்மூத் தேசத்திற்கு - தமிழ் மக்களுக்கு - சேவை புரிவதற்கு அவற்றை ஒரு தடையாகச் சொல்லி இவர் தப்பிக்க முயன்றில்லை. அவர் கலந்துகொண்ட எல்லாக் கூட்டங்களிலும் - எல்லாக் கலந்துரையாடல்களிலும் - எல்லா நிகழ்வுகளிலும் - தமிழினத்துக்கெதிரான ஒடுக்குமுறை பற்றியும் தமிழ்மூத் தேசியம் பலம்பெற வேண்டிய அவசியம் பற்றியும், தெளிவாகவும் வெளிப்படையாகவும் தனது கருத்தை எடுத்துக் கூறுவார்.

வேண்டிய அவசியம் பற்றியும் பேசுவதற்கு ஒருபொழுதும் அவர் அஞ்சியதுமில்லை - பின்வாங்கியதுமில்லை.

அதேவேளை, உலகளாவிய ரீதியில் தத்தமது வாழ்க்கைச் சக்கரங்களைச்

நியாயம் பற்றி சிங்களத் தேசத்தில் சிங்களப் புத்திசீவிகள் மத்தியில் விவாதிக்கும்போது, எதிராளிகளின் எண்ணிக்கையைக் கருத்திற் கொண்டே அல்லது தன்னலத்தை அடிப்படையாக கொண்ட காரணங்களுக்காகவோ விட்டு கொடுத்ததோ அல்லது 'சளாபிக'



சுழற்றுவதற்குத் திண்டாடும் ஏழை மக்களையும் அவர் அடிக்கடி நினைவுட்டிப் பேசி, அந்த மக்களின்பால் தான் வைத்திருக்கும் கரிசனையையும் எடுத்துரைப்பார். 500 கோடி உலக சனத்தொகையில் ஐந்தில் ஒரு பகுதியினர் பட்டினிக்கு முகங்கொடுத்து வாழப் போராடுகின்றனர் என்று எடுத்துக்கூறி, அந்தத் துரப்பாக்கிய நிலை எமது மக்களுக்கு ஏற்பட்டுவிடக் கூடாது என்று அறிவுரை கூறுவார்.

"அரசு திட்டமிட்டு தமிழரின் கல்வியை அழிக்க முனைகின்றது. ஆனால், தமிழினத்தின் கல்வியை அழியவிடாது பாதுகாப்புத் துறைத்துறை பதவியை ஏற்றுக்கொண்ட என்ற இலக்கில், பேராசிரியர் அவர்கள்.....

"எமது இயற்கை வளத்தையும் கல்வியால் பெறப்படும் மூளைவளத்தையும் கொண்டு எமது மனித வளத்தையும் சரியாக வளர்த்துக்கொடுத்து - பயன்படுத்தி - எமது தேசத்தின் பொருள்களும் துறையால் வெளியேற வேண்டும்" என்று தேசியப் பிரக்களுடன் பேசினார். அத்துடன் நின்று விட்டாரா ....? இல்லை.

"கிராமங்கள் வளர்ந்தால்தான் நாட்டின் பொருள்களில் வளர்ந்தால் வளர்ந்தார். அதனால் பொருள்களில் வளர்ந்தால் வளர்ந்தார். ஏழை மக்களின் வாழ்வு உயர்ந்தால்தான் சுரிப்பதன்மையுடன் இரண்டாம் நிலை

கதைத்ததோ இல்லை. இந்த நேர்மை - தெளிவான அவரது அரசிய நிலைப்பாட்டை பேரினவாத உணர்வுடைன் சிங்கள இனத்தின் புத்திசீவிக கூட மதித்தனர்.

பிரிவுபசாரக் கூட்டம் ஒன்றில் பேசும்போது பேராசிரியர் ஒரு சம்பவத்தை நினை கூற்றார்.

**..எமது இனத்தின் விடுதலைக்காகத் தங்களது உயிரைத் தியாகம் செய்ய ஆயத்தமாக இருக்கும் புலிகளுக்கு, நான் தலை சாய்த்து வணக்கம் செலுத்த விரும்புகின்றேன்"**  
**- பேராசிரியர் துரைராசா**

ஓருநாள் கத்தோலிக்கச் சிங்களவரா ஒரு கல்விமான் பேராசிரியரிட சொன்னாராம் - "சிங்களவர் மத்தியில் கத்தோலிக்காராநாள்கள் மிகச் சிறுபான்மையா இருக்கின்றோம். அதனால் பெளத் சிங்களவர்க்கட்டு விட்டுக்கொடுத்து சகிப்பதன்மையுடன் இரண்டாம் நிலை

பிரசைகளாக, அமைதியாக வாழக் கற்றுக் கொண்டுள்ளோம். அதுபோல நீங்களும் (தமிழினம்) விட்டுக் கொடுத்து அமைதியாக வாழலாம்தானே” என்று.

இதற்குப் பதில் கூறும்போது, சிங்களப் பேரினவாத அரசுகளின் தமிழன் விரோத நடவடிக்கைகளை பேராசிரியர் விளக்கி விட்டு,

“தமிழர் ஒரு தேசிய இனம் (Nation); அவர்களுக்கு என்றொரு தனித்துவமான நிலமுண்டு - அதேபோல மொழி உண்டு - பண்பாடுண்டு - பொருள்மிய

“இன உரிமைக்காகக் குரல் கொடுப்பதற்கு யாருக்கும் பயப்பட வேண்டியதில்லை”

-பேராசிரியர் துரைராசா

வாழ்வன்டு. ஆகவே அவர்கள் தம்மைத் தாமே ஆட்சி செய்யக்கூடிய சுயநிர்ணய உரிமையையும் கொண்டிருக்கின்றனர். அவர்கள் தம்மைத் தாமே ஆட்சி செய்ய விரும்புகின்றார்கள்” என்று பதில் வித்தாராம்.

இந்த விடயங்களை ஒரு கூட்டத்தில் வைத்து பேராசிரியர் அவர்களே

செய்கின்றேன். இதன்மூலம் மக்கள் படும் வேதனையில் நானும் பங்கு கொண்டு மன்றிறைவடைக்கின்றேன்” என்று மனமகிழ்ச்சியுடன் பேராசிரியர் கூறியிருந்தார்.

இன்னுமொரு தடவை, கொழும்பிலிருந்து கப்பல்மூலம் தீவகத்தை அடைந்த பேராசிரியர், ஒருநாள் இரவை

திரும்ப ஒருசில நாட்கள் முன்னர் பேராசிரியரை அழைத்த விடுதலைப் புலிகளின் அரசியல் துறையினர், அவரது சேவையைப் பாராட்டும் முகமாக ஒரு விருந்துபசாரம் நடாத்தி அவரைக் கொள்வித்தனர். தளபதிகள் மற்றும் பொறுப்பாளர்கள் பங்குகொண்ட அந்த நிகழ்வில் பேராசிரியர் துரைராசாவும்

உரையாற்றிய அந்தப் பெருந்தகை, எம்மைவிட்டு நிரந்தரமாகவே பிரிந்து விட்டார்.

பேராசிரியர் துரைராசா அவர்கள், புலமையும் பரந்த பார்வையும் கொண்ட பேராசான் மட்டுமல்ல -

தமிழ் மக்களின் இதயங்களைக் கவர்ந்தெடுத்த ஒரு மக்கள் சேவகன் மட்டுமல்ல -

தமிழ் அன்னைக்குத் தொண்டு செய்த அதன் தவப்புதல்வள்.

தமிழ் அன்னைக்கு வலுகேர்க்கப்

“துன்பங்கள் மத்தியிலும் துணிவுடன் செயலாற்றிய கடமை வீரர்”

-தமிழ்முத் தேசியத்தலைவர்

பாடுபட்ட ஒரு தேசப்பற்றாளன்.

ஒரு உண்மை மனிதன்.

தமிழினத்தின் கல்விமில் அவரது சேவை ஒரு கலங்கரை விளக்கு.

உலகக் கல்விமான்கள் மத்தியில் அவர் ஒரு அறிவுப் பழம்.

எமது மக்களின் உரிமைகள் பற்றிப் பேசும்போது அவர் ஒரு போராளி.

அவரது கிராமத்திலோ வேட்டி கட்டிய விவசாயி.

இவ்விதம் மக்களின் அனைத்து மட்டங்களிலும் தனது பண்பான் - நேர்மையான - பணிவான் - சேவையால் மக்களின் மனதில் இடம்பிடித்துவிட்ட பேராசிரியரின் திமீர் மறைவு, தமது குடும்ப உறுப்பினர் ஒருவரை இழந்துவிட்ட தலிப்பைத்தான் மக்கள் ஒவ்வொருவரிலும் ஏற்படுத்தியுள்ளது.

தனது உணர்வை வெளிப்படுத்த வதிரிக் கிராமத்தின் அந்த முதியவர் பயன்படுத்திய வார்த்தைகளில் தான் எவ்வளவு அர்த்தம் பொதிந்துள்ளது!

“பேராசிரியர் துரைராசா எமது மன்னுக்கே திரும்ப வரவேண்டும்!”



அகதிமுகாமில் எமது மக்களுடன் கூறியிருந்தார். அவருக்குத் தனி வசதி செய்துகொடுக்க அங்கிருந்த சிலர் முயன்றபோதும் மறுத்துவிட்டார்.

உரையாற்றினார்.

வழமைபோலவே போராட்டத்தின் தேவை பற்றியும் - சிங்கள பேரினவாதத்தின்

## திரும்ப வரவேண்டும்”

தெரிவித்தார்.

தமிழ்முத் தேசிய உணர்வுடன் பேசியது மட்டும்தானா பேராசிரியர் செய்த பணி? இல்லை. பேசியதி வாழ்தும் காட்டியதுதான் அந்தப் பேராசானின் பெருமைக்குக் காரணம்!

“சலுகை பெறக்கூடிய உரிமை இருந்தும் ஏன் நீங்கள் கப்பற் பயணத்தைத் தவிர்த்து, கொலைக் கடலான கிளாலியூடாக கொழும்புக்குப் பயணம் செய்கின்றிர்கள்?” என்று அன்றன் பாலசிங்கம் அவர்கள் கேட்டபோது, அந்தப் பெருமகன் பெருமைபொங்கக் கூறிய பதில், தமிழ்முப் போராட்ட வரலாற்றில் பொறிக்கப்பட்டு விட்டது.

“எமது விடுதலைப் போராட்டத்தை நக்கும் நோக்குடன், கிளாலி ஊடாகப் பயணம் செய்யக்கூடாது என அரசு சட்டம் போட்டது; ஆனால் மக்கள் அதை மீறிப் பயணம்போய் அரசின் சட்டத்தை உடைத்தனர். இதுவும் அரசுக்கு

துன்பப்பட்ட தனது தேசத்தின் குடிமக்களுடன் சேர்ந்து வாழ்வைப் பகிர்ந்து கொள்வதில் அவர் இன்பமடைந்திருந்தார். பல்கலைக் கழகத்திலிருந்து தனது கிராமமான வதிரிக்குச் செல்லும் வேளையில், வல்லை வெளியில் - இரத்தப் புற்றுநோய் தாக்கிய அந்த உடம்பை வைத்து அந்தப் பேராசான் மிதிவண்டியுடன் போராடும்போது - வாகனத்தில் அவரை முந்திச் செல்ல முனையும் போராளிகள், கண்ணிவெடி வயலைக் கடப்பதுபோல நெரிந்து - மனங்குமைந்தபடி கடப்பர். மனம்வராது கீழிறங்குபவர்களைப் பார்த்து வெள்ளை மனதுடன் விடைகொடுக்கும் அந்தப் பண்பு, கோடியில் ஒருவருக்குத்தான் இருக்கும்.

யாழ். பல்கலைக் கழக கட்டிமொன்றில், ‘துணைவேந்தர்’ என்ற பெயர்ப் பலகையுடன் அதிலைர் அதிகாரத்தையும் கொண்ட அந்த அறையினுள் பேராசிரியர் இருக்கும்போது, பாலர் வகுப்பறை போன்றே அது தென்படும். பல்கலைக் கழக மாணவர்கள், சிற்றுாழியர்கள் சுயமாக உள்ளே போவதும் - சுந்தோசமாக உரையாடுவதும் - சிரித்த முகத்துடன் வெளியே வருவதும் வழமையான காட்சிகள்.

சாதாரணமாக இத்தகைய உயர் பதவியில் இருக்கும் ஒரு நபரைப் பார்க்கவே சிரமப்படும் நிலையில், அன்றாடம் இவரை எல்லோரும் சிரமமின்றிப் பார்த்தனர். அவருடன் பேசினர்.

அவரது சொந்தக் கிராமத்திலும் உயர் எழுப்பிய மதிற்கவுருக்குள் சிறையிருந்து - மக்களிடமிருந்து அந்நியப்பட்டு - அவர் வாழவில்லை.

சனசமூக நிலையம் சென்று பத்திரிகை வாசித்தார். குடும்பத்தாருடன் சேர்ந்து தோட்டம் செய்தார். கிராமத்து வீதிகளில் நின்றபடி மக்களுடன் அன்றைய புதினங்களைப் பற்றிக் கைதைத்தார். மக்களுடன் மக்களாகவே வாழ்ந்தார்.

யாழ். பல்கலைக் கழகத்திலிருந்து பிரியாவிடை பெற்றுக்கொண்டு கொழும்பு

அடக்குமுறை பற்றியும் - தனினிறைவான பொருள்மியத் தின் அவசியம் பற்றியும் பேசினார். அப்பேச்சின் ஒரு கூட்டத்தில் -

“.....எமது இனத்தின் விடுதலைக்காகத் தங்களுது உயிரைத் தியாகம் செய்ய ஆயத்தமாக இருக்கும் புலிகளுக்கு, நான் தலைசாய்த்து வணக்கம் செலுத்த விரும்புகின்றேன்” என்று, தனது தூய நாவால் போராளிகளை மதித்து

**தாயக மீட்புபோருக்கு காலம் உணர்ந்து அவசரமாக உதவுக!**

தமிழ்மீழ் விடுதலைப் போராட்டம், குழநிலைகளுக்கேற்ப தேசியத் தலைவரால் மிக நுட்பமாக நெறிப்படுத்தப்பட்டுச் செல்கின்றது என்பதற்கு மூல்லைத்தீவு படைமுகாம், தாண்டிக்குளம் படைமுகாம் தாக்கியழிப்புக்களே போதுமான சான்றுகளாகும். இம் முக்கியமான காலகட்டத்தில் தாயக மீட்புக்கான புனிதப் போரில் ஈடுபட்டுள்ள எமது தேசியப் படைக்குத் தேவையான உதவிகளை வழங்குவதில் புலம் பெயர் தமிழர்கள் அனைவரும் காலத்தை விரயமாக்காமல் தாங்களாகவே முன்வந்து உதவ வேண்டும். காலம் உணர்ந்து செய்யும் உதவிகளே பயனுடைய பேருதவியாக அமையும். அவைகளாலேயே பல சாதனைகளை ஈட்டலாம். எம் இனமும் விடுதலையடைய முடியும். விடுதலைப் புலிகளின் தாக்குதல்களால் பெரும் இழப்பைச் சந்திக்கும் சிங்களப் படை, அதனை எதிர்கொள்ள முடியாமல் அப்பாவிப் பொதுமக்கள் மீது தனது இனவாதப் போரை நடாத்துகிறது. இவ் அவலத்தில் இருந்து தாயக மக்களை காக்க வேண்டுமானால், ஆக்கிரமிக்கப்பட்ட எமது மன்னை எதிரிப் படையிடம் இருந்து விரைவில் மீட்க வேண்டும். அதற்கு உதவ வேண்டியது எம் எல்லோரினதும் கடமையே. \*

எதிர

# தாயகம் கோக்கீ சுறுப்புமூலி

**முதலாம் பாகம்**  
**அத்தியாயம்**  
**பதினான்கு**  
(தொடர்ச்சி)

அவனுக்கருகாமையில் அவர்கள் படையெடுத்தனர். அவனுக்கு ஒரு ஒழுகும் மூக்கைத்துடைக்கவும், காய்ப்பட்ட விரலொன்றை அன்போடு கொஞ்சித் தேற்றவும், ஒரு கண்ணிரை ஆத்மர்த்தமாக தெரிந்திருந்ததோடு, அவளால் கதைகள் சொல்லவும், பியானோ இசைத்தபடி பல மொழிகளில் பாடவும் முடிந்து.

அவள் சிறு பின்னைகளுடனான தனது வேலையில் முழுமுச்சாக மூழ்கிப்போன தால் அவனுள் இருந்த வேதனையைச் சிறிது மறக்கக் கூடியதாயிருந்தது. அவளிடம் மற்றவர்களுக்காகப் பொறுமையும் நேரமும் இல்லாமல் போனதேயில்லை.

அவளது 15ஆவது பிறந்தநாள் லாசியோடாட்டிலேயே கழிந்தது. அவள் மிகவும் பிடிவாதக்காரியாக இருந்ததைத் தவிர இரு பெரிய நம்பிக்கைகளில் அவள் தங்கியிருந்தாள். அவனுடைய தகப்பனார் மிகவும் புகழ் பெற்ற ஒரு மனிதர். ஜேர்மனியர் ஒரு கொரவ முகாம் ஓன்றை வைத்திருந்தனர். இங்கு தடுத்து வைக்கப்படுவர்கள் சித்திரவதை செய்யப் படுவதுமில்லை, கொலை செய்யப் படுவதுமில்லை. அந்த முகாம் செக்கோல்ஸாவாக்கியாவில் தெரசியல்

லாசியோடாட்டில் அதிகமாக விரும்பப் பெற்றவளாகவும் விளங்கினாள். அவளது புகழ் மார்செயில்ஸ் வரை பரவியதோடு, வருடாந்த கிறில்மஸ் நிகழ்வான "நூட் கிராக்கர் குட்" (Nut Cracker Suite) என்னும் நடன நிகழ்வில் பங்கேற்க அழைக்கப்பட்டாள்.

கிறில்மஸ் 1945

ஹான்சன் தம்பதியினரிடமிருந்து பிரிந்து இருக்கும் முதலாவது கிறில்மஸ் விழாவின்போது தனிமை மிகக் கொடுர மாயிருந்தது. லாசியோடாட்டிலிருந்து அரைவாசிப் பிள்ளைகள், விசோடி நிகழ்ச்சியில் நடனமாடுவதைக்காண மார்செயில்ஸ் வந்திருந்தார்கள். அன்று கரேன் முன்னெப்போதும் இல்லாத வகையில் நடனமாடினாள்.

நடன நிகழ்ச்சி முடிந்ததும், பலஸ்தீனிய பால்மாக் லாசியோடாப் பகுதித் தலைவியான கலில் என்னும் பெண், அவளை எல்லோரும் போகும் வரை காத்திருக்கச் சொன்னாள். கலிலியின் கண்ணங்களில் கண்ணீர் வழிந்தோடியது.

....."கரேன் இப்போதுதான் உனது தாயாரும் இரு சகோர்களும் டட்சவு முகாமில் கொல்லப்பட்டதாக உறுதிப் படுத்தப்பட்ட செய்தி கிடைத்தது" என்றான்.

முன்பிருந்ததைவிட ஆழமான துக்கத்துள் கரேன் அமிழ்ந்திப்போனாள். அவளை இவ்வளவு நாளும் செயல் படவைத்துக் கொண்டிருந்த தளர்ச்சி மில்லாத மனங்ருதி எங்கே மறைந்தது. யூதப்பெண் ணாகப் பிறந்த சாபம்தான்

ஜெருசலேம் தேவாலயம் சிதைக்கப்பட்டு, உலகின் நான்கு மூலைகட்டும் யூதர்கள் சிதைடிக்கப்பட்டு, நிலையான நித்திய அலைச்சல்காரராம் 2000ம் வருடங்களாகத் திரியும் ஒவ்வொரு யூதனும் தனக்குள் கேட்க்கும் கேள்வியை இரவின் தனிமையில் கேட்டுக்கொண்டாள் கரேன். தன்னைத் தானே "எனக்கு ஏன் இந்தக் கதி?" எனக் கேட்டுக் கொண்டாள்.

தன்னை டென்மார்க் கில் இருந்து வெளியேறும் பைத்தியக் காரத்தனமான வேலைக்குள் இட்டுக்கென்றதாக அவள் நினைத்தாள். லாசியோடாட்டில் பிள்ளைகளினைடையே ஒரு பொதுவான அச்சம் இருந்தது. எல்லாப் பிள்ளைகளுமே தங்கள் பெற்றோர்கள் உமிரோடிருப்பதாக நம்பினார்கள். எல்லோரும் வரும் என எதிர்பார்த்துக் காத்திருந்த அதிசய நிகழ்வு வரவேல்லை. அப்படி நம்பியது எவ்வளவு முட்டாள்தனம்.

பல நாட்களுக்குப் பின் அவள் தன் சுய நிலைக்கு வந்தபோது, கலிலியுடன் எல்லா விடயங்களையும் கதைத்துத் தீர்த்தாள்.

## லியோன் யூரிஸ்

அவள் தன் தந்தையருடைய மரணச் செய்தியையும், எதிர்பார்த்து வீணை காத்திருக்கும் சக்தி தனக்கிருப்பதாக அவள் நினைக்கவில்லை.

அவனுடைய நம்பிக்கைக்குரிய ஒரே ஆளாக விளங்கிய அந்தப் பலஸ்தீனியப் பெண்ணும், கரேனும் மற்ற யூதர்களைப்போலவே பலஸ்தீனம் போவது நல்லதென்று அபிப்பிராயப் பட்டார்கள்.

அவர்கள் வந்து சில நாட்களின் பின், முதுவேனிற் காலத்திற்குப் பிறகு முதல் தடவையாக தனது இளையவர்களுக்காக கரேன் நடனமாடினாள். அதிலிருந்து அவள் கிராக்கி அதிகரித்ததோடு,

சுயமரியாதையுடன் வாழக் கூடிய இடம் என்று அடித்துச் சொன்னான் கலிலி. ஆனால் தன் நம்பிக்கைகள் சிதைடிக்கப்பட்டதன் விளைவாகவும், இதுவரை யூதத்துவங்கள் (Judaism) தனக்கு துக்கத்தைக் கொண்டு வந்திருந்ததால் அவற்றைக் கைவிட்டு, ஒரு டென்மார்க் பிரஜெயாக, கரேன் ஹான்சனாகவே இந்துவிடவே அவள் விரும்பும் நிலைக்கு ஏறக்குறைய வந்து கொண்டிருந்தான்.

ஜெருசலேம் தேவாலயம் சிதைக்கப்பட்டு, உலகின் நான்கு மூலைகட்டும் யூதர்கள் சிதைடிக்கப்பட்டு, நிலையான நித்திய அலைச்சல்காரராய் 2000ம் வருடங்களாகத் திரியும் ஒவ்வொரு யூதனும் தனக்குள் கேட்க்கும் கேள்வியை இரவின் தனிமையில் கேட்டுக்கொண்டாள் கரேன். தன்னைத் தானே "எனக்கு ஏன் இந்தக் கதி?" எனக் கேட்டுக் கொண்டாள்.

கழியும் ஒவ்வொரு நாளும் அவளை ஹான்சன் தம்பதியினரிடமே நிரந்தரமாகத் திரும்பிப்போக அனுமதி கோரி கடிதம் எழுதும் நிலைக்கு அவளைத் தள்ளிக் கொண்டு சென்றன. ஒருநாள் காலையில் கலிலி அவளது அறைக்குள் அவசரமாக புகுந்து, கரேனை தரதரவெனக் காரியாலக் கட்டிடத்துக்கு இழுத்துச் சென்றாள். அங்கே லாசியோடாட்டுக்கு புதிதாக வந்திருந்த அகதியொருவரான டாக்டர் பிரெரன் (Dr.Premer).

"என்னுடைய கடவுளே!" கரேன் உரக்கவே கூவினாள் நீங்கள் நிச்சயமாகச் சொல்கிறீர்களா?

"ஆம் பிரென்னர் பதிலிறுத்தார்." தொடர்ந்து, "எனக்கு நிச்சயமாகத் தொடர்ந்து, "எனக்கு நிச்சயமாகத் தொடர்ந்துப் போன்ற என்று சில வேளாகளில் யோசிப்பதுண்டு. அம் முகாமில் எல்லாம் உண்டு, அமெரிக்கர்களைத் தவிர. அவள் கலிலியைக் கேட்டாள், அவளோ தோனைக் குலுக்கிக் கொண்டாள். சியோனிசம் என்பது, முதல் ஆளாக இருந்து இரண்டாம் ஆளிடம் பணம் பெற்று, மூன்றாவது ஆளிடம் கொடுக்குத், நாலாவது ஆளை அதன் மூலம் பலஸ்தீனம் அனுப்புகிறது. ஒற்றுமையாக இருக்கும் நண்பர்கள் எமக்கிருப்பது எவ்வளவு நல்லது என்றாள் கரேன்.

"ஒற்றுமையாக இருக்கும் எதிரிகளும் எமக்குண்டு" என்று பதிலளித்தாள் கலிலி. லாசியோடாட்டில் இருந்த மனிதர்கள் யாவரும் வேறெந்த மனிதர்களைப் போலவே நடந்து கொள்வதாக கரேன் நினைத்தாள். அதிகமானவர்கள் அவளைப் போலவே யூதராய் இருப்பது பற்றி குழப்பமடந்திருந்தனர். அவள் போதுமானவை எபிரேய மொழியைக் கற்றுக் கொண்டதும், சமய சார்புள்ளவர்களின் பகுதிகளுள் போய், உண்மையாகவே வித்தியாசமானவர்களைப் பிரேரித்து அவர்களது அமானுஷ்ய சமய அனுட்டான் களிலும், உடுப்புகளை அணிவதிலும் கலந்து கொண்டாள். யூதமத் தத்துவங்கள் (Judaism) என்ற பரந்த கடல், பதினைந்து வயதான பெண்ணை மூக்கடித்து விடக்கூடியது. யூதமத் சிக்கலான சுட்டங்களின் தொகுப்பின் அடித்தளத்தைக் கொண்டது. சில எழுத்து மூலமானவை. சில வாய் மூலமானவை. அவை, ஒரு ஒட்டகத்தின் மேலிருந்து எப்படிப் பிரார்த்தனை செய்வது போன்ற மிக நுண்ணிய விஷயங்களைப் பற்றியும் விளக்கிறது. மனிதர்களைப் போலவே நடந்து கொள்வதாக கரேன் நினைத்தாள். அதிகமானவர்கள் அவளைப் போலவே யூதராய் இருப்பது பற்றி குழப்பமடந்திருந்தனர். அவள் போதுமானவை எபிரேய மொழியைக் கற்றுக் கொண்டதும், சமய சார்புள்ளவர்களின் பகுதிகளுள் போய், உண்மையாகவே வித்தியாசமானவர்களைப் பிரேரித்து அவர்களது அமானுஷ்ய சமய அனுட்டான் களிலும், உடுப்புகளை அணிவதிலும் கலந்து கொண்டாள். யூதமத் தத்துவங்கள் (Judaism) என்ற பரந்த கடல், பதினைந்து வயதான பெண்ணை மூக்கடித்து விடக்கூடியது. யூதமத் சிக்கலான சுட்டங்களின் தொகுப்பின் அடித்தளத்தைக் கொண்டது. சில எழுத்து மூலமானவை. சில வாய் மூலமானவை. அவை, ஒரு ஒட்டகத்தின் மேலிருந்து எப்படிப் பிரார்த்தனை செய்வது போன்ற மிக நுண்ணிய விஷயங்களைப் பற்றியும் விளக்கிறது. மனிதர்களைப் போலவே நடந்து கொள்வதாக கரேன் நினைத்தாள். அதிகமானவர்கள் அவளைப் போலவே யூதராய் இருப்பது பற்றி குழப்பமடந

## சீருங்களை

எலும் பெல்லாம் விறைச்சுப் போறவு பனி. வேட்டியெல்லாம் ஸரமாப் போனாப் போல கிடந்தது. என்னதான் இழுத்துப் போர்த்தினாலும் மூக்கு நுனியில இருந்து கை காலெல்லாம் சிலு சிலுவென்டு குளிர்ந்தபடிதான். எப்போ மேந்த கூரையில ஸர்க்குகள் மட்டுந்தான் மின் சியிருக்குது. இதுக் குள்ளாலதான் பஞ்சுப் பொதி மாதிரி பனி சிந்துது.

"என்றை நாகதம்பிரானே, என்ன குளிர்ப்பா" அரைச்சாமம் தாண்டிமிருக்க வேணும். தேயிறை நிலவு இப்பதான் முளைக்குது. "சாய்து..... நித்திரையும் வருகுதில்லை. ஒரு சுருட்டிச்சாலாவது எப்பன் குளிர்குறையும்." தாவாரத்துத் தின்னையிலிருந்த கரிப்பிடிச்ச சிமினிக்குள்ள நூர்ந்து போமாப்போல படபடத்த வெளிச்சத்தைத் தூண்டிவிட்டபடி எழும்பிக் குந்தினன். எனக்குப் பக்கத்தில படுத்திருந்த சின்னவன் ராசன் நித்திரை வெறியில போர்வையைக் காலுக்குக் கீழே சுருட்டித் தள்ளிப்போட்டு குளிரில குறண்டிக் கொண்டு கிடந்தான். போர்வையை வடிவா பேர்த்தி விட்டன். தலைமாட்டுக்குக் கீழே கையை விட்டு நெருப்பெட்டியையும், நேற்றுப் பத்திப் போட்டு வச்ச குறைச் சுருட்டையும் எடுத்து. சுருட்டை வாயில வைச்சுக்கொண்டு நெருப்புக் குச்சைத் தட்டினன். அதுவும் பத்தேல்ல. சாய் நெருப் பெட்டியும் குளிர்ந்துபோய்க் கிடக்கு.

எழுட்டு குச்சைச் செலவழிச்ச ஒரு மாதிரி சுருட்டைப் பத்திப்போட்டன். நாலைஞ்சு தரம் புகையை இழுத்து விட்டாப் பிறகுதான் குளிர் எப்பன் தணிஞ்சுமாதிரிக் கிடக்கு. நேரம் என்னவாயிருக்கும் என்டு யோசிச்ச நிமிச்த்தில.

"டும..... டும..... டும....."

அடுத்துத்து ஆட்லி ஷல் விழுந்து அதிர்ந்த சத்தம். நான் திடுக்கிட்டுப் போனன். நெஞ்சுக்குள்ள ஏதோ அடைச்ச மாதிரிக் கிடந்து.

"இதென் கோதாரி. திரும்பவும் இந்தக் குறுக்கால போவார் வெளிக் கிட்டிட்டாங்களோ"

தட்டுத்துமாறி எழும்பி தாவாரத்துத் தின்னையிலிருந்து இறங்கினன்.

வீட்டுக்குள்ள படுத்திருந்த பவளமும் வாரிச் சுருட்டிக் கொண்டு வெளியால வந்தாள்.

"என்னை சத்தம் பலமாக் கேக்குது? ஆமிக்காரர் வெளிக்கிடுறாங்களோ?"

பதட்டமாகக் கேட்டவள், சேலைத் தலைப்பை இழுத்துப் போர்த்தி மொட்டாக்கும் போட்டுக் கொண்டாள். சின்னவன் ராசன் எழும்பி வந்து பவளத்தோடை ஓட்டிக் கொண்டு நின்டான்.

"ஆச்சி என்னை சத்தம்? ஆமி வெளிக்கிடுறானோ?"

"தெரியேல்லையா மோனை. சத்தம் பரந்தன் பக்கந்தான் கேக்குது. என்னப்பா விறைச்சுப்போய் நிக்கிரியன். அயல்ட்டைச் சனம் வெளிக்கிடுதுகளோ தெரியேல்லை. ஒருக்காப் பக்கத்து வீட்டுக் கந்தப்புவைக் கூப்பிட்டுப் பாருங்கோவன்."

"வெளிக்கிடுதோ? இனியெங்க வெளிக் கிடுறது? பவளம் நீ. விசர்க் கதை பறையாத. சத்தங்களை வடிவாக் கேள். முதல் கேட்ட ஆட்லிச் சத்த்தை இப்ப காணேல்ல. துவக்குச் சுட்டுச் சத்தங்களான் இப்ப கேக்குது."

சத்தங்கள் கேட்ட பக்கத்தையே உற்றுப்

பார்த்தபடி பக்கத்தில நின்ட பூவரச மரத்தைப் பிடித்துக் கொண்டு யோசிச்சன். பவளமும் அந்தத் திசையைத் தான் பார்த்துக் கொண்டு நின்றாள். ராசன் பவளத்தின்ர மடியுக்குள்ள ஒட்டிக் கொண்டு முழுசிக்கொண்டு இருந்தான். நான் தூரத்தில கேட்கிற சத்த்தையும் தெரியிற வெளிச்சங்களையும்

தேத்தன்னிக்கு அடுப்பெரிக்கிறான் போல. உள்ளுக்க பேத்தியும் பேரனும் குசுகுசுத்து எனக்கும் மெதுவாகக் கேட்டது.

"அக்காவும் இந்தச் சண்டையில நிப்பாவோ ஆச்சி"

ராசன் பவளத்திடம் கேட்டான். எனக்கு

வயல் காணியும் பட்டி மாடுகளுமா என்ன மாதிரி வாழ்ந்தனாங்கள்.....! காலம் செல்லச் செல்ல இடம் நல்ல செந்தழிப்பா மாறிட்டுது. பள்ளிக்கூடமேல்லாம் வந்திட்டுது. கடை கண்ணி எல்லாம் வந்து, கணங்களும் கூடி, கோயில்களும் என்டு, எப்படியெல்லாமோ வாழ்ந்த இடம். வன்னியென்டா மலேரியா,

# வேநும் வீணாந்தாம்

- சாம்பளி - (தமிழ்நிறம்) -

பார்த்துக் கொண்டே சொன்னன், "சத்தங்களைப் பார்த்தால் எங்கட பக்கத்தில தான் காம்புக்குள்ள முந்துட்டாங்கள் போலக்கிடக்கு."

"மெய்யாவோ? மூல்லைத்தீவுக்குள்ள பூந்த மாதிரியே? ம....." பெரியதொரு பெருமூச்சை இழுத்துவிட்டபடி தலைக்கு மேலே கையைத் தாக்கிக் கும்பிடாள். "புளியம்பொக்கணை நாகதம்பிரானே! என்ற பின்னையளைக் காப்பாத்தையா"

"என்னப்பு வலு அமளியாக்கிடக்கு? காம்படிப்போதோ? நோட்டில வாகனங்களும் அறம்புறமா ஓடித்திரியது."

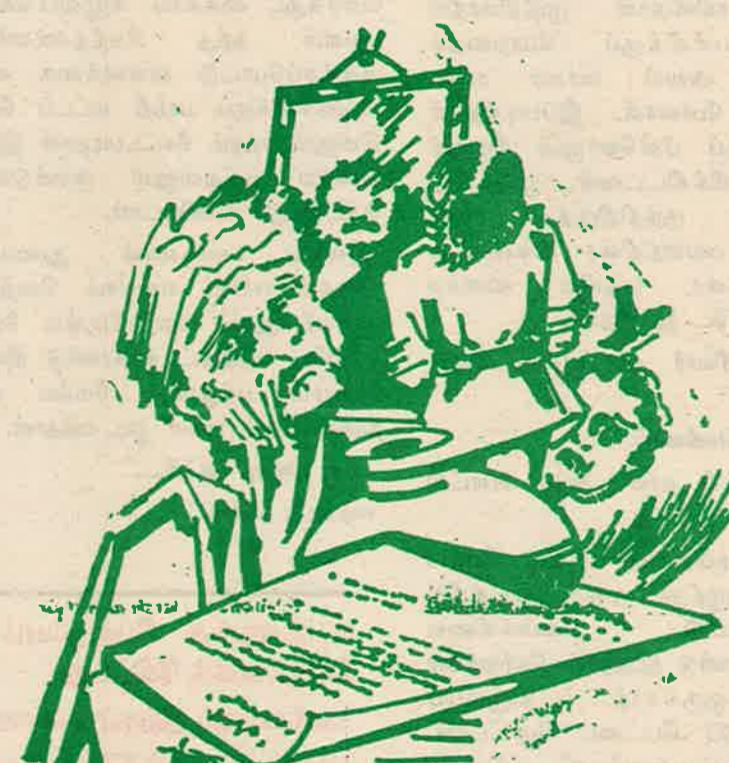
என்டபடி பக்கத்து வீட்டுக் கந்தப்பு

நெஞ்சில ஜாசியால குத்தின மாதிரிக் கிடந்தது. போர்வையை எடுத்து தோனைச் சுத்திப் போர்த்திக் கொண்டு, சுருட்டுப் புகையை இழுத்து விட்டுக்கொண்டு அப்படியே இருந்தன். சத்தம் தொடர்க்கியாகவும் விட்டுவிட்டும் கேட்டுக்கொண்டிருந்தது. ராசன் கேட்ட கேள்வி என்னவே பழைய நினைவுகளை எல்லாம் கிளரி விட்டுட்டுது.

எனக்கு நல்ல ஞாபகம் இருக்கு. பரந்தனில் நான் என்ற அப்பு, ஆச்சியோடு குடியிருந்த இடம் ஒரே காடு. காடெண்டால் யானைக்காடு. நானும் அப்புவும் நெருப்பெரிசு, மணியிடிச்ச யானை தீர்த்தினி இருவகன். என்ற அப்பு நல்ல கெட்டிக்காரர். சும்மா

வயிற்றோட்டம் அது இதுவென்டு சொல்லுறவைதான். ஆனால், உதைல்லாம் எங்களுக்குப் பழகீட்டுது. காடு கரம்பையென்டு பகலிரவா உழைச்ச தேகம் இரும்புமாதிரிக் கிடக்கேக்க என்னென்டு நுளம்பு குத்தும்? என்ற பவளமும் வலு கெட்டிக்காரி. அவனுக்குத் தெரியாத வேலையில்லை. அவளில்லாட்டா நான் பெரிய கமக்காரன் வந்திருக்க எலாது, பெரிய ராணி மாதிரி நிமிர்ந்துதான் நடப்பாள். ஊர்ப் பெம்பிளையள் எல்லாம் இவளிட்டதான் நல்லது, கெட்டதுகளுக்கு வந்து யோசினை கேட்மினம். அவனும் அந்தக் காலத்தில் வலு சோக்காத்தான் இருந்தவள். என்ற கஸ்ர காலம். எங்களுக்குப் பிறந்த பின்னையள் மூண்டும் பிறந்த வீட்டுக்கையே செத்துப்போக்கதுகள். நாலாவதா ஒரு பெட்டைதான் மிஞ்சினாள்.

அவளை நல்லா வளத்தம். படிப்பிக்க ஆசைதான். ஆனால், பள்ளியென்டும் கிட்டவாயில்லை. ஆறேழு மைல் கடந்து போனத்தான் ஒரு சின்னப் பள்ளிக்கூடம். இடையில் பெரிய காடு. பொம்பிளைப் பின்னையைத் தனியா விடப் பயத்தில், அவளைப் படிக்கவே விடேல்ல. வளந்தாப்பிறகு பக்கத்து ஊரில் நல்ல பிரயாசையான ஒரு பொடியனுக்குச் செய்து குடுத்தனாங்கள். அவனும் திறமான கமக்காரன். ம..... ரெண்டும் நல்ல சந்தோசமாகத்தான் இருந்ததுகள். எங்களுக்கும் மூண்டு பேரப்பிளையள யாச்சுது. முத்தவள் ராகினி. அடுத்தவள் ரோகினி. கடைசிப் பெடியன்தான் ராசன். எனக்கும் பவளத்துக்கும் எங்கட பேரப்பிளையளை நல்லாப் படிப்பிக்க வேணுமென்டுதான் கொள்ளை ஆசை. இப்ப நல்ல பள்ளிக்கூடங்களெல்லாம் வந்திட்டுது. அதுகளுக்கும் அம்மா, அப்பாவைவிட அப்பு, ஆச்சியிலைதான் அதிகம் ஒட்டு. உந்தப் பிரச்சனையள் தொடங்கினாப்பிறகு ஊருக்குள்ள சாவுகளே சாதாரணமாகிப்போச்க. என்டாலும் இவ்வளவு கெதியா என்ற வீட்டுக்குள்ளேயே வருமென்டு நினைக்கையில்லைத்தான். எட்டு வருசத்துக்கு முந்தி ஒரு நான் ஆணையிறவுக் காம்பில இருந்து ஆமிக்காரன் அடிச்ச ஷல் வீட்டுக்கு மேல விழுந்தது. என்ற மகனும் மருமகனும் நடுவில் பெட்டை ரோகினியும..... கடவுளே..... இப்ப நினைச்சாலும் தாங்கோலாமத்தான் கிடக்கு. என்ற பேத்தி ராகினி உண்மையில்



வந்தான்.

"ஓம் கந்தப்பு. அதுதான் நானும் பாக்கிறேன்."

"அப்ப நான் வாறனை. சத்தத்துக்குப் பின்னையள் பயந்து போங்கள்," எ



# ஐக்கிய நாடுகள் சட்ட 15 வருடங்கள் முயற்சித்துப் பார்த்தும் யான்கரவாதத்தையிட்டு இனக்கம் காண முடியவில்லை

**உ\_லகத்தமிழர் மாணிக்கவாசகம் சூரேஷ் அவர்களுக்கு எதிராக,** குடிவரவுச்சட்ட விதி 40.1 இன் கீழ் தொடரப்பட்ட வழக்கு விசாரணை, கடந்த மார்ச் மாதம் 19 ஆம் திகதி ஆரம்பமாகியது. பலநாள் விசாரணையின் பின்னர், இவ் வழக்கு செப்டம்பர் மாதம் 17 ஆம் திகதிக்கு ஒத்திப்போடப்பட்டது.

வழக்கு விசாரணையின்போது, அகில உ\_லக சட்ட நிபுணர்களது சாட்சியங்கள் நீதி மன்றத்தில் சூரேஷ் சார்பாக நெறிப்படுத்தப்பட்டன.

மார்ச் மாதம் 20 ஆம் நாள் மாலை நடந்த நீதிமன்ற விசாரணையின்போது Illinois பல்கலைக் கழகப் பேராசிரியர் பிரான்சிஸ் பொயில் சாட்சியம் அளித்தார்.

அவரது சாட்சியத்தின் முக்கிய பகுதிகளைத் தமிழில் மொழிபெயர்த்துக் கீழே தருகிறோம். இது முன்னர் வெளிவந்த சாட்சியத்தின் தொடர்ச்சியாகும்.

**கேள்வி:** அதைக் கேட்க எனக்கு மகிழ்ச்சியாக இருக்கிறது.

**பதில்:** அவரது தலைப் பெயர் மொநாக்கே. அது ஒரு பிரங்கச்சொல். Terror, வரலாற்று ரீதியாக நொபென்பியாகி அவர்களால் பிரங்கப் புரட்சியின் போது அறிமுகப்படுத்தப்பட்ட சொல்.

பயங்கரவாதம் என்ற சொல் வரலாற்று ரீதியாக வரைவிலக்கணம் செய்யப்பட்ட வரலாறாகும்.

இதுவே, 'பயங்கரவாதம்' என்ற சொல் வரலாற்று ரீதியாக வரைவிலக்கணம் செய்யப்பட்ட வரலாறாகும்.

ஆனால், இன்று அந்தச் சொல் அரசாங்கம் குழுக்கள், அமைப்புக்கள் என்பவற்றை அழைக்க உபயோகிக் கப்படுகின்றது. ஆதியில் அரசுகளுக்கே பயன்படுத்தப்பட்டது.

**கேள்வி:** அதை நாங்கள் அகராதியில் பார்த்துத் தெரிந்து கொள்ளலாம். ஆனால், உங்களுடைய வரைவிலக்கணம் என்ன?

**பதில்:** அதுதான் எனது வரைவிலக்கணம்.

**நீதியரசு:** அது என்ன?

**பதில்:** நான் சற்று முன்பு சொன்னது.

**கேள்வி:** அந்த வார்த்தை எங்கிருந்து வந்தது என்று விளக்கின்றே. ஆனால், அந்த வார்த்தைக்கு உம் முடைய வரைவிலக்கணம் என்ன?

**பதில்:** பயங்கரம்.

**நீதியரசு:** பயங்கரம்?

**சாட்சி:** அங்கிருந்துதான் அது வந்தது. நீங்கள் ஒக்ளபோட் அகராதியைப் பார்த்தால்..... நீங்கள் அந்த வார்த்தையின் வேரைப் பார்க்கலாம்.

பிரங்கப் புரட்சியின் போதுதான், அந்தச் சொல் முதன்முதல் பாவிக்கப் பட்டது.

**திரு. வயலன்கோட்:**

கேள்வி: பேருந்தில் குண்டுவைத்த சம்பவத்திற்குப் போவோம். பயங்கரவாதம் என்ற சொல்லுக்கு உம் முடைய வரைவிலக்கணப்படி, பேருந்தில் குண்டு வைப்பதைப் பயங்கரவாதம் என்று சொல்ல முடியுமா?

**பதில்:** பயங்கரவாதத்தை நான் வரைவிலக்கணம் செய்தபோது அது அரசுகளால் உபயோகிக்கப்பட்ட கொள்கை என்று சொன்னேன். அது அரசுகள்

இயக்கப் பொறுப்பாளர் மூலம் கொண்டு வருகிறது.

பொறுப்பாளர் மூலம்



துலாமிதித்து வாழ்ந்த நிலம்  
துயர்ப்பருக்கை விழலாமோ?

நிலாவிரித்த முற்றத்தில்  
நீண்டுவளர் பூப்பந்தல்  
விலாதெறிக்க விளையாடும்  
வாண்டுகளாய் பாலர்கள்  
உலாவெடுத்த ஊர்த்தெய்வம்  
உண்டுடுத்த உறவினர்கள்  
துலாமிதித்து வாழ்ந்தநிலம்  
துயர்ப்பருக்கை விழலாமோ?

- கவர்மான், இலண்டன்



#### தங்கையே ஈழ மங்கையே!

தமிழ் சமூத் தரைமீட்க  
துப்பாக்கி தனைத் தூக்கி  
களமாடும் விந்தையொடு  
தமிழீழ வளம் காக்க  
துலா ஏறி நீரிறைத்த  
தங்கையில் சமூமங்கையில்!  
- ரெமிஜியா தேவசகாயம், அவஸ்திரேயியா

#### எம் தமிழ்ப் புனிதையர்

அம்மா என்றிட  
அழுதொடு பால்கலங் தன்பினில் அளிப்பவர்  
கண்ணே என்றிட  
கனிவொடு காதலில் கவலைகள் கரைப்பவர்  
மண்ணை வென்றிட  
விண்ணதில் வேட்டாய் வீரத்தில் வெடிப்பவர்  
பண்படு நிலத்தில் பசியறப் பயிர் செய்ய  
புறப்பட்ட பூவையர் எம் தமிழ்ப் புனிதையர்!

- அமலா ஜெயந்தன், ஜேர்மனி

#### புரட்சியிப்பெண்

அடுப்பங்கரைப் பெண்ணே -நி.  
அடுப்புத்தான் என்றாலே எம் முத்தேர்  
விடியாதா எம் வாழ்க்கை என-அன்று  
அடுப்படிமில் நீயும் புகைந்தாயே-இன்று  
பொருண்மியத் தடை போக்க துலா மிதித்தாயே!  
சமூக்கனவை நாவாக்க எடுத்தாயே ஏ.கே  
பாரதி காணாத புதுமைப் பெண்ணே!  
பிரபாகரன் வழியில் வந்த புரட்சிப் பெண் நீயே!  
- செந்தில், சுவீஸ்

#### வாசகர் கடிதம்:

களத்தில் ஆசிரியர் குழுவிற்கு!

தமிழீழத்தில் இடம்பெறும் உண்மை நிகழ்வுகளைத் தாங்கிவரும் 'களத்தில்' பத்திரிகையின் மேல் விகாசமுள்ள ஒரு வாசகன் நான். இப்படி ஒரு விடுதலை உணர்வினைத் தட்டி எழுப்பும் பத்திரிகையை நீங்கள் நடாத்தி வருவதையிட்டு முதலில் எனது நான்றி. எத்தனையோ பெரும் சுமைகளுக்கிடையே இதை நடாத்துகிறீர்களோ நான் அறியேன். அத்தனை அம்சங்களும் வரவேற்கத்தக்கன ஒன்றைத் தவிர. 'தாயகம் ஞோக்கிய யணம்' எனும் கதை நீண்டுகொண்டு போகிறது. அத்தியாயங்கள் இப்போதான் குடுபிடித்தாலும் என்னைப் பொறுத்தவரை இது வெளியிடும் பக்கங்களை வேறு தேவைக்குப் பயன்படுத்தலாம் என்று நினைக்கிறேன். இது விடயமாக மற்றைய வாசகர்களின் கருத்தையும் அறிந்து ஆக்கழுவமான முடிவை எடுக்குமாறு அன்புடன் வேண்டுகின்றேன்.

அடுத்ததாக, 'ஆசிரியர் தலையங்கம்' வாசித்து விளங்குவது கஸ்டமாக இருக்கிறது. கலபமாக விளங்கும் விதத்தில் எழுதினால் நான்று.

- ஜெயநாதன், இலண்டன்.

#### புறப்பட்ட புயல்கள்

கைகளில் கருவிகொண்டு  
காவியம் படைத்திடும் இந்நாளில்  
துலா மிதிப்பதும் கொடி பிடிப்பதும்  
எமக்குப் புதிதல்ல - ஏனெனில்  
நாம் பூக்கள் அல்ல  
எதிரியின் தடை உடைத்து  
படை அழித்திட புறப்பட்ட  
புயல்கள்!

- அபிராம்

#### மஹவர் இனம் மண்டியிடாது

எரிபொருள் இல்லை என்று  
எமது பயிர் எரியாது!  
மண்ணெண்ணை இல்லை என்று  
மஹவர் இனம் மண்டியிடாது!  
அடிமை விலங்கை உடைத்து  
பொங்கி எழுந்த பெண்  
ஆடும் துலாவில் இன்றெனில்  
களத்திலும் நிற்போம் நாளை!

- புதுவை கிருபா, ஜேர்மனி

#### சுதந்திரப் பயிரிஞும் பறவைகள்

கல்லூரி நோக்கி மிதிவண்டி மிதித்த கால்கள்-இன்று  
ஏற்றம் ஏறி மிதிக்கின்றன  
தில்லானா ஆடி அபிநமித்த கைகள்-இன்று  
துலாக்கொடையில் நீர் வார்க்கின்றன  
நெஞ்சோடு நெஞ்ருப்பெரிய உம்செயல்  
பார்த்து நிற்கிறோம் வெளியே!  
துஞ்சிடோம் துவண்டிடோம் என்று  
சுதந்திரப் பயிரிஞும் பறவைகள் உள்ளே!

- சீத்திரா சுதாகரன், ஜேர்மனி.

#### ஆக்கங்கள் ஆனுப்பியோரின் விபரங்களை நன்றி கூற தவுடன் பிரசுரிக்கின்றோம்:

கனிமொழிப்பிரியன் - பிரான்ஸ், பா. முருகதாசன் - ஜேர்மனி,  
துன்னாலையூர் குதாசன் - ஜேர்மனி, ஏகாம்பரம் - பிரித்தானியா,  
சோபனா கப்பிரமணியம் - டென்மார்க், சடா - ஜேர்மனி, தனம் -  
பிரான்ஸ், சி. அன்புதாசன் - ஜேர்மனி, வி.து.வை - ஜேர்மனி, சி.  
மணிவண்ணன் - சுவீஸ், உடுத்துறை சூரேஷ்பாலு-ஜேர்மனி,  
துரை - சுவீஸ், சி. பிரகாஸ் - சுவீஸ், வெ. சந்திரன் - சுவீஸ்,  
கிருஷ்ண - ஜேர்மனி, மா. சிவகுமார் - ஜேர்மனி, ஆன் சகானா  
உலகரட்னம் - ஜேர்மனி, பியோ கரேன் உலகரட்னம் -  
ஜேர்மனி, நி - சந்திரகுமார் - சுவீஸ், சி. அருள்மோகன் -  
ஜேர்மனி, செல்வி. நெர்மதா யோகி - நேர்வே, எஸ். கே. குமார் -  
ஜேர்மனி, ஜெ. லக்சாமினி - ஜேர்மனி, ரி. ஜமுனா - ஜேர்மனி,  
காரை நி, சேகர் - இத்தாலி, சு. வாகீசன்.

# யார் நடத்தும் போரிதன நமந்வேங்ம் நன்றாக!

ஓடித்தீர் தமிழ் மக்கள் உம்பித் தலைத்து அன்பை  
தடுத்தீர் உணவு உடை மறந்துகளின் வரவுகளை!  
மனித உரிமைகளை மதிப்பதாய் மொடைகளிற்  
புதீத் தெரையாற்றும் பொலியரசுகளை!

தீக்குழம்பில் எங்கள் தீசுத்தைத் தோய்ப்பதற்குத்  
தூரத்திலிருந்து வந்தவரை கேளுங்கள்!  
சாக்கிடங்கிற் தமிழுடன் சரித்திருத்தைச் சாய்ப்பதற்குச்  
ஒருத்தனவுகள் செய்பவரை கேளுங்கள்!

போர் நடத்தும் புதுமைகளைப் பொதித்துப் பொருள்தட்ட.  
நீர் வந்திருக்கின்றீர் நீதிக்குப் புறம்பாக!  
யார் நடத்தும் போரிதன் நாமறிவோம் நன்றாக  
தீர் செலுத்தும் பாகர்கள் திறமைகளும் நன்கரிவோம்!

ஆயிரமாய் ஆயுதமும் அகைக்குரிய பயிற்சிகளும்  
ஸமீரக்கமில்லாத இராணுவத்தைப் பெற்றிட. நீர்  
பெருதலை செய்தள்ளீர் பெரும்பதலை பெற்றிறங்கள்  
தாயகத்தைச் சிதைப்பதற்குத் தரையிறங்கி வந்துள்ளீர்

பாரதத்தார் செய்த படுகிகாலைகள் எம்பிநஞ்சைக்  
கூர் விநநுப்பாய்ச் சுட்டுக் கொண்டு நமை வருத்தியதை  
நாம் மறக்கு முன்னே நாசத்தைத் தொடர்வதற்கு  
நீரெத்து வந்தீர்? நிற்காதீர் ஒடுங்கள்!

சிங்களத்தின் சிப்பாய்க்குச் சிரசிலே சரக்கெற்றிச்  
செங்களத்துக் கனுப்புமைச் சந்திரிகா அழைத்துள்ளாள்  
எங்கள் இனத்திற்கு ஏற்புட்டு யழிப்பதற்கு  
உங்கள் உதவிக்கு உலிகல்லாம் மனுப்பொட்டாள்!

கூவிக்காய்த் தோனிற் துவக்கொடு புறப்பட்ட.  
காலி மாத்திறையானைக் கட்டியிழுத்து வந்து  
போலிக்குப் படையியான்றைப் பூட்டினாள் பாதுகாத்தி  
கெவிக் கூத்தாடுக் கெடுத்தாள் அரசியலை!



கோழுக் கணக்கில் கொடுத்தீர் அவளுக்கு  
கொலைகாரரியாரு கொழும்புக்கு வந்தீர்கள்!  
ஆடக் களிக்கின்ற அசுகாய ஒருவியல்  
அணிவுகுக்க உங்கள் ஆவோசனை கூட்டாள்!

குடுத்தீர் புரண்டார் கொண்டாட மத்திவரியில்  
கொடுத்தீர் அவளுக்கு எனையழுத்துக்கும் யுக்திகளை!



மனிதத்தை மன்றைப் புதைக்கும் கொடுயவரின்  
அணிநின்று எங்கள் அடிவயிற்றில் உழூக்குகின்றீர்!

உரிமையுடன் உலகில் ஓரின்மாய் வாழுவினை  
விரும்பியதைத் தவிர மூலிருந்து தவறு செய்தோம்!  
உரிமைகள்ளு உமக்கும் தீசுமுண்டு அரசியன்று  
இரும்பு மனை கொண்டின் எம்மண்ணில் அடிவைத்தீர்?

உலக வரவாற்றில் ஒப்பற்ற நிதியுகளைச்  
சீல கணங்கள் சிந்தியுங்கள், சிவிர்து எழுவிர்கள்!  
விலங்குகளாய்க் குனிந்து விலங்காடு நடந்துவர்கள்  
நிலங்கள் நமை மீட்டு நின்ற கதை புரியீர்கள்!

பெருமையுடன் பிறந்த பெருமக்கள் தமிழ்மக்கள்  
அருமையான மொழியும் ஆத்மீக உணர்வுகளும்  
தரும வழி வாழும் தத்துவமும் கொண்ட. இனம்  
ஒருக்கப்படும் அழியாது உண்மையிது உணர்ந்திடுக!

எவன் விடோ யார் நாடோ எமக்கின்ன என எண்ணி  
சமக்காடாய் எம்மண்ணைச் செய்கின்ற மூயற்சிலே  
துவக்கொடு நிற்பவர்க்குத் துகையாக நிற்கின்றீர்  
ஒருக்காலும் விவர்தி உமக்குக் கீடைக்காது!

பிரபாகரன் என்பான் பிறந்தான் மண்விவரிக்காய்  
நரகாசரர் நம்மை நச்சுகும் நிலைபாக  
மரபார்ந்த சோழன் மக்கள் அணித் தலைவர்  
பிரஹாகவிலநுத்துப் பெருந்தலைவனாய் நின்றான்!

இறக்குமதிச் சரக்குகளால் எங்கள் விருதுவைக்கு  
அரப்பு வைக்க எண்ணும் அம்மணியின் அரசியலை  
இறக்கி வைக்கும் காலம் எண்ணி விவுதாரமில்லை!  
பறக்கும் எங்கள் மண்ணின் பாய்புலியின் கொடுகள்!

அந்தநாள் பூக்கும் அப்பொது நீரெல்லாம்  
முந்து நம் தீசுத்தை வணங்கிவிட்டுப் பொலிர்கள்!  
வெந்த எம் நிலத்தில் மேர் உயிர்க்கும் விழுது விழும்  
சிந்தனை செழிக்கும் செந்தமிழூ மொழியாகும்!

- புலவர் சிவநாதன்

# வெல்லுவோம் நாங்கள்



தமிழ்ம் எங்கள் தாய்டா  
சாகவே நீ வந்தாய்டா  
வெறியனே உன்னைக் கொல்லுவோம்  
வெல்லுவோம் நாங்கள் வெல்லுவோம்  
கடல் போங்கினால் போல் எழும்  
எங்கள் வீரர்  
களத்திலே சங்கை ஊதினாய்  
அட எங்கள் மண்ணில்  
உடல் துண்டாய்  
அழியவோ வந்து மோதினாய்

**எந்தமிழ் மக்கள் உன்னில்லாக் கற்கள்**  
**என்றா நினைத்தாய் ஒட்டா**  
**செந்தமிழ் ஈழம் சீழுத்தைக்களைத் தன்**  
**சேய்களாய் ஈந்த நாட்டா**

அழகுபூத்த எது மன்னை அழிக்க நினைத்தவா  
அகத்யாக்கி தெருவினோய் மறையில் நினைத்தவா  
அமைத்யாக உறங்கும் நேரம் உனக்கு இனியில்லை  
அன்னை தேசம் விடியும் வரையில் எமக்கும் அது இல்லை!

சுற்றா எந்த நாடுந்தன் மன்னை  
கொள்ளள கொடுக்க விரும்புமா?  
ஊரை அழித்தாய் உன் படைக் கூட்டம்  
உயிரோடு வீடு திரும்புமா?  
படை கொண்டு எங்கள் மண்ணில் நீ  
பாய்ந்தால்  
பாடையில் உன்னைத் தூக்குவோம்.

